
ACTA APOSTOLICAE SEDIS

COMMENTARIUM OFFICIALE

Directio: Palazzo Apostolico – Città del Vaticano – *Administratio:* Libreria Editrice Vaticana

ACTA IOANNIS PAULI PP. II

LITTERAE ENCYCLICAE

Cunctis Catholicae Ecclesiae episcopis presbyteris et diaconis viris et mulieribus consecratis omnibusque christifidelibus laicis de Eucharistia eiusque necessitudine cum Ecclesia

PROOEMIUM

1. Ecclesia de Eucharistia vivit. Non modo cotidianam fidei experientiam haec patefacit veritas sed quadam in summa *ipsius Ecclesiae nucleum mysterii* complectitur. Cum laetitia multiplicibus formis illa experitur quomodo promissio continenter impleatur: « Ecce ego vobiscum sum omnibus diebus usque ad consummationem saeculi » (*Mt 28,20*); verum sacra in Eucharistia propter panis vini que conversionem in Corpus ac Sanguinem Domini gaudet ipsa singulari quadam vehementia de hac praesentia. Ex quo enim tempore, die videlicet Pentecostes, suscepit Ecclesia, Novi Foederis Populus, peregrinationis suae iter ad caelestem patriam, pergat dies eius Divinum Sacramentum signare quos fidenti omnino spe replet.

Merito edixit Concilium Vaticanum II: « Sacrificium eucharisticum, totius vitae christianae fontem et culmen ». ¹ « In Sanctissima enim Eucharistia totum bonum spirituale Ecclesiae continetur, ipse scilicet Christus, Pascha

¹ Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 11.

nostrum panisque vivus per carnem suam Spiritu Sancto vivificatam et vivificantem vitam praestans hominibus». ² Hanc ob causam Ecclesiae oculi semper in Dominum intenduntur in Altaris Sacramento praesentem, ubi plenam immensi eius amoris demonstrationem detegit.

2. Volvente Magno Iubilaeo Anni MM licuit Nobis in Cenaculo Hierosolymitano Eucharistiam celebrare, ibi videlicet ubi secundum traditam doctrinam primum a Christo ipso est celebrata. *Locus huius Sanctissimi Sacramenti institutionis est Cenaculum*. Ibi enim suas in manus panem sumpsit Christus quem fregit discipulisque dedit dicens: «Accipite, comedite: hoc est corpus meum (Mt 26,26), quod pro vobis datur (Lc 22,19)». Deinde calicem in manus vini sustulit eisque dixit: «Accipite et bibite ex eo omnes: hic est enim calix Sanguinis mei novi et aeterni testamenti, qui pro vobis et pro multis effundetur in remissionem peccatorum». ³ Grati erga Dominum Iesum sumus Nobis qui permisit eodem loco ut repeteremus, mandato illius oboedientes: «Hoc facite in meam commemorationem» (Lc 22,19), voces eas ab Eo duobus annorum abhinc milibus pronuntiatas.

Qui Ultimae Cenaes participes fuerunt Apostoli, intellexeruntne verborum significationem ex Christi labiis provenientium? Fortasse nullo modo. Eadem enim verba plenam lucem acceptura erant tantummodo sub finem *Tridui Sacri*, illius intervalli inter vesperum Feriae Quintae in Cena Domini et diei Dominici mane. Iis diebus adscribitur *Mysterium Paschale*; in iis etiam inscribitur *Mysterium Eucharisticum*.

3. Paschali nascitur Ecclesia de mysterio. Hac de causa Eucharistia, quae Mysterii Paschalis sacramentum per excellentiam est, *in ipso corde ecclesialis vitae reponitur*. Hoc ex primis Ecclesiae imaginibus percipitur quae nobis in Actibus Apostolorum praebentur: «Erant autem perseverantes in doctrina Apostolorum et communicatione, in fractione panis et orationibus» (2,42). In «fractione panis» Eucharistia commemoratur. Post duo annorum milia pristinam illam Ecclesiae imaginem explorare pergimus. Et dum in eucharistica Celebratione id facimus, mentis oculi ad Triduum Paschale reducuntur: ad id nempe quod vespere Feriae Quintae in Cena Domini, Ultimae Cenaes tempore, et postea est actum. Etenim praecipiebat sacramentali modo ipsa Eucharistiae

² Conc. Oecum. Vat. II, Decr. de presbyterorum ministerio et vita *Presbyterorum ordinis*, 5.

³ Cfr MR, 3^a ed., p. 586.

institutio eventus qui paulo post intercessuri erant iam ab ipsa agonia in horto Gethsemani. Conspicimus iterum Iesum qui de Cenaculo exit cum discipulisque descendit ut torrentem Cedron transeat atque in Hortum Olivarum adveniat. Eodem in Horto etiam hodie vivunt arbores quaedam olivae sane antiquissimae. Fortasse testes ipsae eorum fuerunt quae in earum umbra ea vespera contigerunt, cum Christus precans mortalem subiit anxietatem: «Et factus est sudor eius sicut guttae sanguinis decurrentis in terram» (*Lc 22,44*). Quem paulo ante Ecclesiae commisit sanguinem veluti salutis potionem in eucharistico Sacramento, *iam coeptus est effundi*; effusio autem illius in Golgotha postea compleri debebat et nostrae redemptionis instrumentum fieri: «Christus [...] advenit pontifex futurorum bonorum [...] neque per sanguinem hircorum et vitulorum, sed per proprium sanguinem introivit semel in Sancta, aeterna redemptione inventa» (*Heb 9,11-12*).

4. *Nostrae redemptionis hora*. Quamquam penitus afflictus, Iesus suam «horam» non refugit: «Et quid dicam? Pater, salvifica me ex hora hac? Sed propterea veni in horam hanc» (*Io 12,27*). Cupit ut sibi discipuli comites adstant, tamen solitudinem pati debet et derelictionem: «Sic non potuistis una hora vigilare mecum? Vigilate et orate, ut non intretis in tentationem» (*Mt 26,40-41*). Unus sub cruce Ioannes manebit iuxta Mariam aliasque pias feminas. Agonia in horto Gethsemani initium modo erat Crucis agoniae die Veneris. *Hora sacra*, hora mundi redemptionis. Quotiens apud Iesu tumulum Hierosolymitanum Eucharistia celebratur, modo quasi concreto ad eius reditur «horam», crucis horam et glorificationis. Eum in locum eamque ad horam spiritualiter omnis revertitur sacerdos Sanctam Missam celebrans, una cum christiana communitate quae illius est particeps.

Crucifixus est, mortuus et sepultus; descendit ad inferos; tertia die resurrexit a mortuis. Tamquam vocis imaginem his verbis fidei professionis referunt verba contemplationis et proclamationis: *Ecce lignum crucis, in quo salus mundi pependit. Venite adoremus*. Hanc ad omnes invitationem dirigit Ecclesia postmeridianis horis Feriae Sextae Hebdomadae Sanctae. Suum deinde repetit cantum Ecclesia Paschali tempore ut proclamet: *Surrexit Dominus de sepulcro qui pro nobis pependit in ligno. Alleluia*.⁴

⁴ *Liturgia Horarum II*, ed. typica altera, p. 533.

5. *Mysterium fidei!* Cum haec enuntiat sacerdos aut cantat verba, acclamant praesentes: « Mortem tuam annuntiamus, Domine, et tuam resurrectionem confitemur donec venias ».

His similibusve verbis *suum etiam proprium recludit mysterium* Ecclesia, dum in ipsius Passionis mysterio indicat Christum: *Ecclesia de Eucharistia*. Si per Spiritus Sancti donum Pentecostes die Ecclesia prodit in lucem et iter suscipit per orbis vias, tempus certissime decretorium eius constitutionis est Eucharistiae institutio in Cenaculo. Fundamentum autem eius atque origo totum *Triduum Paschale* est, at hoc quasi colligitur et antecapitur et « consummatur » sempiternum in eucharistico dono. Ecclesiae enim tradidit Iesus Christus hoc in dono perpetuam mysterii Paschalis adimpletionem. Eo etiam arcanum quendam « temporis concursus » instituit inter illud *Triduum* et omnium saeculorum transitum.

Haec nos cogitatio ad affectus perducit magni gratique stuporis. Etenim in Paschali eventu atque Eucharistia, quae illum per saecula exsequitur, existit re vera immensa « capacitas », qua tota continetur historia uti cui gratia redemptionis destinata est. Semper oportet hic stupor Ecclesiam pervadat in eucharistica Celebratione congregatam. Verum comitari debet praecipue Eucharistiae ministrum. Ipse enim, propter facultatem ipsi in sacramento Ordinationis sacerdotalis concessam, peragit consecrationem. Ex potestate, quae a Christo in Cenaculo ei obtingit, ipse pronuntiat voces: « Hoc est enim Corpus meum quod pro vobis tradetur... Hic est enim calix Sanguinis mei novi et aeterni testamenti qui pro vobis et pro multis effundetur... ».⁵ Enuntiat haec verba sacerdos vel potius *os suum suamque vocem praestat Illi qui in Cenaculo haec vocabula exprompsit*, et qui voluit ut per aetates ab omnibus illis eadem iterarentur qui in Ecclesia ministeriale illius communicant sacerdotium.

6. Illum cupimus eucharisticum « stuporem » his Litteris Encyclicis rursus excitare, tamquam iubilarem hereditatem quam Epistula Apostolica *Novo millennio ineunte* Ecclesiae commendare voluimus et cum Mariali eius consummatione in documento *Rosarium Virginis Mariae*. Vultum Christi contemplari, quin immo eum cum Maria contueri, est propositum seu « programma » quod illucescente tertio Millennio Ecclesiae significavimus, cum eam simul hortaremur ut in altum historiae mare cum novae evangelizationis

⁵ MR, 3^a ed., p. 586.

fervore procederet. Christum contemplari idem valet ac Eum agnoscere ubicumque sese ostendit, multiplices quidem in ipsius praesentia, sed potissimum in vivo corporis sanguinisque illius Sacramento. *De Christo eucharistico vivit Ecclesia*, ab Eo nutrita et ab Eo illustrata. Fidei mysterium Eucharistia est ac simul «mysterium lucis». ⁶ Quotiens eam celebrat Ecclesia, vivere rursus quodammodo possunt fideles experientiam duorum discipulorum de Emmaus: «Et aperti sunt oculi eorum et cognoverunt eum» (*Lc 24,31*).

7. Ex quo tempore ministerium Nostrum Petri Successoris inchoavimus, semper Feriae Quintae Hebdomadae Sanctae, Eucharistiae nempe diei et Sacerdotii, peculiaris diligentiae documentum servavimus, Epistulam universis mundi sacerdotibus mittentes. Hoc anno, vicesimo quinto videlicet Pontificatus Nostri, plenius velimus totam Ecclesiam huius meditationis eucharisticae participem facere, etiam ut gratias Domino pro Eucharistiae et Sacerdotii dono referamus: «Donum et mysterium». ⁷ Si Rosarii Annum indicentes hunc Nostrum vicesimum quintum annum statuimus collocare *sub Christi contemplationis signo in Mariae ipsius schola*, transire nolumus hanc Feriam Quintam Hebdomadae Sanctae anno MMIII quin ante «eucharisticum vultum» Christi commoremur ac nova quadam vi Ecclesiae inculcemus principalem Eucharistiae partem. Ex ipsa enim vivit Ecclesia. Hoc se alit «Pane vivo». Quis non necesse esse arbitretur omnes cohortari ut iterum eandem rem semper experiantur?

8. Cum Eucharistiam cogitamus, vitam Nostram respicientes uti sacerdotis et episcopi et Petri Successoris, ultro etiam recordamur de tot occasionibus totque locis ubi eam Nobis celebrare licuit. Templum paroeciale meminimus Niegoviae, primum ubi explevimus pastorale officium, ecclesiam collegiatam sancti Floriani Cracoviae, aedem cathedralem *Wawel*, sancti Petri basilicam ac tot alias basilicas et aedes Romae ac totum per orbem. Sanctam Missam celebrare potuimus in sacellis iuxta semitas montanas, in lacuum rivis, in litore maritimo; eam pariter in areis celebravimus apud stadia urbiumque plateas... Hic adeo varius Celebrationum eucharisticarum Nostrarum prospectus efficit ut earum universalem indolem vehementer per-

⁶ Cfr Ioannes Paulus II, Ep. Ap. *Rosarium Virginis Mariae* (16 Octobris 2002), 21: *AAS* 95 (2003), 19.

⁷ Hic est titulus, quem dare voluimus autobiographico testimonio occasione data quinquagesimi anniversarii Nostrae ordinationis sacerdotalis.

cipiamus, immo, ut ita dicamus, «cosmicam». Ita est, cosmicam! Quoniam quotiens etiam parvo in altari sacelli rustici celebratur, Eucharistia quodam sensu semper celebratur *in ara orbis*. Caelum enim coniungit et terram. Continet et penetrat omnia creata. Homo factus est Filius Dei ut totam creaturam redintegraret, extremo quidem laudis actu, in Eum, qui omnia ex nihilo creaverat. Itaque Ipse, summus atque aeternus Sacerdos, per suae Crucis sanguinem in sanctuarium aeternum pervenit Creatorique et Patri totam creaturam redemptam reddit. Hoc consequitur per Ecclesiae sacerdotale ministerium, in Sanctissimae Trinitatis gloriam. Hoc reapse est *mysterium fidei* quod in Eucharistia completur: orbis e Dei Creatoris manibus egressus ad Eum a Christo redemptus revertitur.

9. Eucharistia, salvifica nempe Iesu praesentia in fidelium communitate eiusque spiritalis alimonia, est pretiosissimus thesaurus quem Ecclesia sua in historiae peregrinatione possidere potest. Ita explicatur *sollicita cura*, quam Ecclesia semper Mysterio eucharistico reservavit, quae porro cura magna cum auctoritate elucet in operibus Conciliorum et Summorum Pontificum. Quis non stupeat de doctrinarum expositionibus in Decretis super Sanctissima Eucharistia et Sacrosancto Sacrificio Missae quae e Concilio Tridentino prodierunt? Paginae illae per subsequenda saecula tum theologiam tum catechesim direxerunt et adhuc caput quoddam dogmaticum sunt ad quod reliqua referuntur ut continenter renovetur et crescat Dei Populus in fide atque Eucharistiae amore. De temporibus vero nobis propinquioribus tres oportet Encyclicae Litterae commemorantur: *Mirae Caritatis* Leonis XIII (28 Maii 1902),⁸ *Mediator Dei* Pii XII (20 Novembris 1947)⁹ et *Mysterium Fidei* Pauli VI (3 Septembris 1965).¹⁰

Licet proprium documentum non ediderit Concilium Vaticanum II de Mysterio eucharistico, varios tamen eius aspectus per longam documentorum suorum seriem collustrat ac praesertim in Constitutione dogmatica de Ecclesia *Lumen gentium* sicut et in Constitutione de sacra Liturgia *Sacrosanctum Concilium*.

Nos etiam Ipsi primis annis apostolici Ministerii in Petriana Cathedra per Epistulam Apostolicam *Dominicae Cenae* (24 Februarii 1980)¹¹ potuimus

⁸ *Leonis XIII Acta*, XXII (1903), 115-136.

⁹ *AAS* 39 (1947), 521-595.

¹⁰ *AAS* 57 (1965), 753-774.

¹¹ *AAS* 72 (1980), 113-148.

quasdam Mysterii eucharistici rationes pertractare eiusque impulsionem in vitam illius qui eius est minister. Hodie illius sermonis repetimus cursum animo etiam magis permoto sensibus et gratiarum actionibus, veluti verbum Psalmistae referentes: «Quid retribuam Domino pro omnibus quae retribuit mihi? Calicem salutaris accipiam et nomen Domini invocabo» (*Ps* 116 [115],12-13).

10. Huic nuntiandi officio ipsius Magisterii respondit crescens interior communitatis christianae vita. Nihil dubitatur quin permagnas utilitates attulerit *liturgica Concilii reformatio* ad magis consciam, actuosam ac fructuosam fidelium participationem sancti Sacrificii altaris. Tot praeterea locis amplum cotidie spatium accipit *Sanctissimi Sacramenti adoratio* fitque inexhausta sanctitatis origo. Pia deinde fidelium actio in eucharistica processione sollemnitatis Corporis et Sanguinis Christi exstat Domini gratia quae quotannis participes omnes laetitia replet. Alia similiter fidei et amoris eucharistici solida signa memorari possunt.

Dolendum tamen est quod iuxta lucida haec *umbrae non desunt*. Etenim est ubi fere tota negligentia cultus adorationis eucharisticae deprehendatur. Accedunt in hoc vel illo ecclesiali ambitu abusus qui ad rectam obscurandam fidem doctrinamque catholicam super hoc mirabili Sacramento aliquid conferunt. Nonnumquam reperitur intellectus valde circumscriptus Mysterii eucharistici. Sua enim significatione et vi sacrificii destitutum, mysterium retinetur tamquam si sensum ac momentum alicuius fraterni convivii non excedat. Praeterea sacerdotii ministerialis necessitas, quae successioni apostolicae innititur, nonnumquam absconditur atque Eucharistiae sacramentalitas ad solam nuntiationis efficacitatem redigitur. Hinc etiam incepta oecumenica, quantumvis voluntate nobilia, passim consuetudinibus eucharisticis indulgent disciplinae illi contrariis qua suam exprimit Ecclesia fidem. Denique quis non intimum patiatum dolorem? Donum enim Eucharistia nimis magnum est ut ambiguitates et imminutiones perferat.

Litteras has Encyclicas Nostras conducere efficaciter posse confidimus ut doctrinarum umbrae dissipentur et usus reprobati submoveantur, unde omni in sui mysterii fulgore Eucharistia resplendere pergat.

CAPUT I

MYSTERIUM FIDEI

11. « Dominus Iesus, in qua nocte tradebatur » (1 Cor 11,23), eucharisticum corporis sui sanguinisque Sacrificium instituit. Apostoli Pauli verba ad commoventem nos reducunt eventum ubi Eucharistia est nata. Ipsa passionis et mortis Domini eventum inscriptum affert, qui deleri non potest. Non sola est commemoratio, sed sacramentalis repraesentatio. Crucis est sacrificium quod per saecula perpetuatur.¹² Hanc veritatem bene voces declarant quibus in ritu Latino populus appellationi a sacerdote factae: «Mysterium fidei» respondet: *Mortem tuam annuntiamus, Domine!*

A Christo, suo Domino, Eucharistiam accepit Ecclesia non veluti donum, licet magni pretii inter tot alia, sed *donum per excellentiam*. Quoniam donum est eius ipsius nec non illius Personae in sancta humanitate sicut etiam donum operis salutis. Hoc non definitur praeterito tempore, quoniam « quidquid Christus est, et quidquid Ipse pro omnibus hominibus fecit et passus est, aeternitatem participat divinam et sic omnia transcendit tempora ».¹³

Cum Eucharistiam celebrat Ecclesia, mortis et resurrectionis Domini sui memoriam, hic praecipuus salutis eventus re vera praesens redditur et « opus nostrae redemptionis exercetur ».¹⁴ Hoc sacrificium ita funditus afficit generis humani salutem ut Iesus Christus illud compleverit et ad Patrem redierit tantummodo *postquam nobis instrumentum reliquit ut participes essemus* ac si ibi praesentes adfuissemus. Quisque sic christifidelis partem capere potest eiusque fructus inexhausto percipere. Haec fides est, ex qua christianae generationes per saecula vixerunt. Hanc fidem Ecclesiae Magisterium sine intermissione inculcavit gaudens gratiasque agens de dono inaestimabili.¹⁵ Rursum cupimus hanc veritatem revocare Nosque iuxta vos, carissimi Nostri fratres ac sorores, in adoratione adstare ante Mysterium hoc: Mysterium magnum, misericordiae Mysterium. Quid pro nobis amplius facere potuit

¹² Conc. Oecum. Vat. II, Const. de Sacra Liturgia *Sacrosanctum Concilium*, 47: *Salvator noster* [...] *Sacrificium Eucharisticum Corporis et Sanguinis sui instituit, quo Sacrificium Crucis in saecula, donec veniret, perpetuaret.*

¹³ *Catechismus Catholicae Ecclesiae*, 1085.

¹⁴ Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 3.

¹⁵ Cfr Paulus VI, *Sollemnis professio fidei* (30 Iunii 1968), 24: *AAS* 60 (1968) 442; Ioannes Paulus II, Ep. Ap. *Dominicae Cena* (24 Februarii 1980), 12: *AAS* 72 (1980), 142.

Iesus? Re vera in Eucharistia amorem nobis demonstrat qui procedit « in finem » (cfr *Io* 13,1), amorem qui non novit limitem.

12. Haec ratio universalis caritatis ipsius Sacramenti eucharistici innitur ipsis Salvatoris verbis. Illud enim instituens non tantum dixit « hoc est corpus meum », « hic est sanguis meus », sed addidit: « quod pro vobis datur... qui pro vobis funditur » (*Lc* 22,19-20). Non affirmavit dumtaxat, quod eis ad comedendum daret atque ad bibendum suum esse corpus suumque sanguinem, sed eius pariter *virtutem sacrificalem* patefecit, cum sacramentali modo suum sacrificium praesens efficeret, quod in Cruce nonnullis post horis ad omnium salutem perfecturus erat. « Missa simul et inseparabiliter sacrificale est memoriale in quo Crucis perpetuatur Sacrificium, et sacrum convivium Communionis corporis et sanguinis Domini ». ¹⁶

Continenter vivit Ecclesia de hoc salutifero sacrificio, ad quod non modo per recordationem fidei plenam accedit, sed etiam in solido quodam tactu quia *hoc Sacrificium revertitur praesens*, se dum sacramentali via in omni communitate perpetuat quae illud per ministri consecrati offert manus. Hoc modo hominibus nostri temporis applicat Eucharistia reconciliationem semel in perpetuum a Christo effectam pro omnium temporum hominibus. Etenim « Sacrificium Christi et Sacrificium Eucharistiae *unum sunt sacrificium* ». ¹⁷ Efficaciter hoc iam locutus est sanctus Ioannes Chrysostomus: « Eundem enim semper offerimus [Agnum], non nunc aliam, cras aliam ovem, sed semper eandem. Quamobrem unum est sacrificium propter hanc rationem. [...] Illam nunc quoque offerimus [hostiam], quae tunc fuit oblata, quae non potest consumi ». ¹⁸

Sacrificium Crucis praesens efficit Missa, non illi adiungitur neque id multiplicat. ¹⁹ Quod repetitur est *memorialis* celebratio, *memorialis demonstratio* ²⁰ ipsius, unde unicum et postremum redimens Christi sacrificium sese in tempore semper efficax praestat. Sacrificialis Mysterii eucharistici natura non potest propterea intellegi tamquam res a se stans, longe a Cruce, vel cum obliqua sola coniunctione cum Calvarii sacrificio.

¹⁶ *Catechismus Catholicae Ecclesiae*, 1382.

¹⁷ *Ibid.*, 1367.

¹⁸ *In Epistolam ad Hebraeos homiliae*, 17,3: PG 63,131.

¹⁹ Conc. Oecum. Tridentinum, Sess. XXII, *Doctrina de ss. Missae sacrificio*, cap. 2: DS 1743: « Una enim eademque est hostia, idem nunc offerens sacerdotum ministerio, qui se ipsum tunc in cruce obtulit, sola offerendi ratione diversa ».

²⁰ Cfr Pius XII, Litt. Enc. *Mediator Dei* (20 Novembris 1947): AAS 39 (1947), 548.

13. Virtute huius suae necessitudinis cum Golgothae sacrificio Eucharistia *sensu proprio sacrificium* est, non tantum quadam universali significatione veluti si de simplici oblatione Christi tractaretur tamquam spiritalis fidelibus dati cibi. Nam amoris eius atque oboedientiae usque ad novissimum vitae momentum (cfr *Io* 10,17-18) in primis est donum Patri ipsius oblatum. Certe donum hoc nobis favet, quin immo, universo hominum generi (cfr *Mt* 26,28; *Mc* 14,24; *Lc* 22,20; *Io* 10,15), attamen *donum imprimis ad Patrem*: «Quod quidem sacrificium Pater suscepit ac vicissim pro eadem plena donatione Filii sui, qui erat “factus oboediens usque ad mortem” (*Philp* 2,8), donationem suam paternam reddidit, nempe donum novae vitae immortalis in ipsa resurrectione». ²¹

Suum Ecclesiae concedens sacrificium voluit pariter Christus suum facere totius Ecclesiae spiritale sacrificium, quae etiam ut se ipsam cum Christi sacrificio offerat invitatur. Hoc nos docet, quod ad omnes fideles spectat, Concilium Vaticanum II: «Sacrificium eucharisticum, totius vitae christianae fontem et culmen, participantem, divinam Victimam Deo offerunt atque se ipsos cum Ea». ²²

14. Una cum passione et morte comprehendit etiam Christi Pascha illius resurrectionem. Hoc iterat populi acclamatio post consecrationem: *Tuam resurrectionem confitemur*. Sacrificium namque eucharisticum non modo in praesentiam reducit passionis mortisque Salvatoris mysterium, verum etiam resurrectionis mysterium, suam ubi consummationem attingit sacrificium. Quatenus vivit resuscitatus, potest se Christus in Eucharistia «panem vitae» (*Io* 6,35.48) facere, «panem vivum» (*Io* 6,51). Hoc neophytis sanctus Ambrosius memorat tamquam applicatum vitae eorum resurrectionis eventum: «Si tibi hodie est Christus, tibi cotidie resurgit». ²³ Sanctus Cyrillus Alexandrinus rursus inculcabat sanctorum Mysteriorum participationem, quia «Confessio vera quaedam est atque commemoratio Dominum mortuum esse et revixisse propter nos, et pro nobis». ²⁴

15. Sacrificii Christi in Sancta Missa sacramentalis repraesentatio, quod resurrectione eius cumulatur, secum singularem quandam praesentiam infert

²¹ Ioannes Paulus II, Litt. Enc. *Redemptor hominis* (15 Martii 1979), 20: *AAS* 71 (1979), 310.

²² Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 11.

²³ *De sacramentis*, V, 4, 26: *CSEL* 73, 70.

²⁴ *In Ioannis Evangelium*, XII, 20: *PG* 74, 726.

quae — ut sermones repetamus Pauli VI — « “realis” dicitur non per exclusionem, quasi aliae “reales” non sint, sed per excellentiam, quia est substantialis, qua nimirum totus atque integer Christus, Deus et homo, fit praesens ». ²⁵ Ita etiam semper valida Concilii Tridentini revocatur doctrina: « Per consecrationem panis et vini conversionem fieri totius substantiae panis in substantiam Corporis Christi, Domini nostri, et totius substantiae vini in substantiam Sanguinis eius. Quae conversio convenienter et proprie a sancta Catholica Ecclesia transsubstantiatio est appellata ». ²⁶ Eucharistia re vera est *Mysterium fidei*, quod mysterium nostras superat cogitationes unaque fide percipi potest, quemadmodum patristicae super hoc divino Sacramento catecheses meminerunt. Ita hortatur sanctus Cyrillus Hierosolymitanus: « Quamobrem ne tamquam nudis et communibus elementis pani et vino Eucharisticis attende: sunt enim corpus et sanguis Christi, secundum Domini asseverationem; nam etiamsi illud tibi suggerat sensus, fides tamen te certum et firmum efficiat ». ²⁷

Adoro te devote, latens Deitas concinere cum Doctore Angelico pergemus. Coram hoc amoris mysterio omnem suam experitur humana ratio inertiam. Facile intellegitur quomodo saeculorum decursu theologiam ipsam haec veritas ad arduos comprehendendi incitaverit conatus.

Laudabiles hi sunt omnino conatus, qui eo sunt utiliores et efficaciores quo magis criticum cogitationis usum coniungere possunt cum « fide viventi » Ecclesiae, quae praesertim in « charismate veritatis certo » Magisterii nec non « ex intima spiritualium rerum [...] intellegentia » ²⁸ accipitur, quam quidem sancti praesertim attingunt. Terminus a Paulo VI est commonstratus: « Quaevis porro theologorum interpretatio, quae aliquam huiusmodi mysterii intellegentiam quaerit, ut cum catholica fide congruat, id sartum tectum praestare debet, in ipsa rerum natura, a nostro scilicet spiritu disiuncta, panem et vinum, peracta consecratione, esse desiisse, ita ut adorandum Corpus et Sanguis Domini Iesu post ipsam vere coram nobis adsint sub speciebus sacramentalibus panis et vini ». ²⁹

²⁵ Litt. Enc. *Mysterium fidei* (3 Septembris 1965): *AAS* 57 (1965), 764.

²⁶ Sess. XIII, *Decretum de ss. Eucharistia*, cap. 4: *DS* 1642.

²⁷ *Catecheses mystagogicae*, IV, 6: *SCh* 126, 138.

²⁸ Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de divina Revelatione *Dei Verbum*, 8.

²⁹ *Sollemnis professio fidei* (30 Iunii 1968), 25: *AAS* 60 (1968) 442-443.

16. Sacrificii salutaris efficacitas tum plene attingitur cum excipiendo corpus et sanguinem Domini communicatur. Ex se enim ordinatur eucharisticum sacrificium ad intimam nostrum credentium coniunctionem cum Christo ipsam per communionem: Eum enim recipimus qui sese pro nobis obtulit, eius nempe corpus quod Ipse pro nobis in Cruce tradidit illiusque sanguinem qui «pro multis effunditur in remissionem peccatorum» (*Mt* 26,28). Eius verba memoria bene tenemus: «Sicut misit me vivens Pater, et ego vivo propter Patrem, et qui manducat me, et ipse vivet propter me» (*Io* 6,57). Confirmat nobis Iesus ipse hanc necessitudinem, ab eo affirmatam cum aliqua similitudine ipsius vitae trinitariae, re vera contingere. *Verum est Eucharistia convivium*, in quo se tamquam nutrimentum Christus offert. Cum prima illa occasione hunc cibum Iesus nuntiat, audientes obstupescunt et dubitant, Magistrum simul cogentes ut verborum suorum obiectivam efferat veritatem: «Amen, amen dico vobis: nisi manducaveritis carnem Filii hominis et biberitis eius sanguinem, non habetis vitam in vobismetipsis» (*Io* 6,53). Non de quadam metaphorica agitur alimonia: «Caro enim mea verus est cibus, et sanguis meus verus est potus» (*Io* 6,55).

17. Per corporis sui sanguinisque communionem nobiscum etiam communicat Christus Spiritum suum. Scribit enim sanctus Ephrem: «Panem corpus vivum suum vocavit, quod et se ipso et suo Spiritu implevit. [...] Qui illud ex fide comedit, Ignem comedit et Spiritum. [...] Accipite et comedite omnes et edite cum ipso Spiritum Sanctum. Est re vera corpus meum et quicumque illud comederit sempiternum vivet».³⁰ Eucharistica in epiclesi hoc donum divinum, omnis alterius doni originem, expetit Ecclesia. Verbi causa in *Divina Liturgia* sancti Ioannis Chrysostomi legitur: «Rogamus, precamur et obsecramus, mitte Spiritum Sanctum in nos, et in haec proposita dona [...] ut fiat accipientibus in vigilantiam animae, in remissionem peccatorum, in communicationem Spiritus Sancti».³¹ Et in *Missali Romano* precatur celebrans: «Concede, ut qui Corpore et Sanguine Filii tui reficimur, Spiritu eius Sancto repleti, unum corpus et unus spiritus inveniamur in Christo».³² Dono itaque corporis et sanguinis sui in nobis sui Spiritus auget Christus donum,

³⁰ *Sermo IV in Hebdomadam Sanctam: CSCO* 413/Syr. 182,55.

³¹ *Anaphora*.

³² *Pref. Eucharistica III: MR*, 3^a ed., p. 588.

iam in baptisate effusum et veluti “signum” in Confirmationis sacramento praeditum.

18. Quam profert post consecrationem populus acclamatio, peropportune terminatur eschatologica ipsa visione quae eucharisticam Celebrationem designat (cfr *1 Cor* 11,26): «*donec venias*». Contentio enim est Eucharistia ad ultimam metam, laetitiae plenae praegustatio a Christo promissae (cfr *Io* 15,11); certo quodam sensu est Paradisi anticipatio, «*futurae gloriae nobis pignus*». ³³ Omnia enim in Eucharistia fidentem exprimunt expectationem quae indicat «*beatam spem et adventum Salvatoris nostri Iesu Christi*». ³⁴ Qui de Christo se in Eucharistia nutrit, non debet ultra mortem expectare ut aeternam recipiat vitam: *in terris iam eam possidet*, tamquam primitias plenitudinis venturae, quae totum quidem hominem complectetur. Namque in Eucharistia confirmationem corporeae resurrectionis sub mundi finem percipimus: «*Qui manducat meam carnem et bibit meum sanguinem, habet vitam aeternam; et ego resuscitabo eum in novissimo die*» (*Io* 6,54). Inde profecto oritur confirmatio haec resurrectionis futurae quod Filii hominis caro, in cibum tradita, corpus ipsius est in ratione gloriosa illius resuscitati. Eucharistia sic comparatur, ut ita dicamus, resurrectionis “secretum”. Qua de causa recte Ignatius Antiochenus eucharisticum Panem definivit «*pharmacum immortalitatis, antidotum eius quod est non mori*». ³⁵

19. Eschatologica contentio ex Eucharistia ipsa excitata *declarat roborat-que cum Ecclesia caelesti communionem*. Non casu accidit ut in anaphoris Orientalibus et eucharisticis precibus Latinis memoria fiat cum veneratione semper Virginis Mariae, Matris Dei nostri ac Domini Iesu Christi, angelorum sanctorumque apostolorum, martyrum gloriosorum omniumque sanctorum. Haec Eucharistiae pars digna quidem videtur quae maiore in luce collocetur: Agni enim celebrantes sacrificium, consociamur cum caelesti “liturgia”, assentientes immensae illi multitudini quae clamat: «*Salus Deo nostro, qui sedet super thronum, et Agno!*» (*Apc* 7,10). Est re vera Eucharistia quaedam caeli vorago quae in terris panditur. Gloriam radius est Hierosolymo-

³³ Sollemnitatis Ss.mi Corporis et Sanguinis Christi, antiphona ad *Magnificat* II Vesperarum. Cfr *Liturgia Horarum, III*, ed. typica altera, p. 542.

³⁴ *Missale Romanum*, Embolismus post Orationem Dominicam.

³⁵ *Epistula ad Ephesios*, 20: PG 5, 661.

rum caelestium, qui historiae nostrae nubes penetrat lucemque nostrum iactat in iter.

20. Consectarium etiam magnum eschatologicae tensionis in Eucharistia insitae id nempe est quod movet peregrinationem nostrae historicae atque semen spei vivacis serit in cotidiana singulorum devotione erga propria officia. Si enim nos adducit christiana visio ut «caelos novos» et «terram novam» respiciamus (cfr *Apc* 21,1), hoc non infirmat, sed potius *sensum nostrum officiorum concitat erga praesentem hanc terram*.³⁶ Ineunte novo millennio vehementer commonere cupimus ut se christiani quam maxime obligatos videant ne civitatis suae terrestres officia neglegant. Eorum est per Evangelii lucem conferre ad mundi aedificationem qui cum homine congruat ac Dei consilio plene respondeat.

Quaestiones complures sunt nostrum quae tempus obscurant. Sufficit cogitare operandi necessitatem pro pace, in necessitudinibus inter populos fundamenta solida iaciendi iustitiae et solidaritatis, vitam humanam a conceptione eiusque ad naturalem finem defendendi. Et quid deinde dicendum de innumerabilibus repugnantibus in mundo “unoglobo” facto, ubi debilissimi et minimi et pauperrimi perpaulum habere videntur quod sperent? Hoc omnino in orbe christiana effulgere debet spes! Hanc etiam ob causam nobiscum in Eucharistia manere voluit Dominus et hac in sua sacrificali et conviviali praesentia promissionem inscribere generis hominum suo amore renovati. Insigniter Ioannis Evangelium, ubi institutionem Eucharistiae narrant Synoptici, proponit narrationem «lavationis pedum», sic significationem altam Eucharistiae illuminans, ubi magistrum Iesus se efficit communionis ac ministerii (cfr *Io* 13,1-20). Apostolus rursus Paulus “indignam” christianam denotat communitatem quae Domini Cenam communicet, cum hoc in conditionibus accidit dissensionum et indifferentis animi erga pauperes (cfr *I Cor* 11,17-22. 27-34).³⁷

³⁶ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Const. past. de Ecclesia huius temporis *Gaudium et spes*, 39.

³⁷ «Vis corpus Christi honorare? Non despicias ipsum nudum: neque hic sericis vestibus honores, foris autem frigore ac nuditate afflictum negligas. Nam is qui dixit: *Hoc est corpus meum*, et verbo rem firmavit, idem ipse dixit: *Esurientem me vidistis, et non nutrivistis; et, In quantum non fecistis uni horum minimorum, nec mihi fecistis* [...]. Quae enim utilitas si mensa Christi sit aureis poculis onusta, ipse vero fame pereat? Primo esurientem imple, et tunc ex superabundanti mensam eius exorna»: S. IOANNES CHRYSOSTOMUS, *Homiliae in Evangelium Matthaei* 50,3-4: *PG* 58, 508-509; cfr Ioannes Paulus II, *Sollicitudo rei socialis* (30 Decembris 1987), 31: *AAS* 80 (1988), 553-556.

Domini mortem annuntiare « donec veniat » (*I Cor 11,26*) idem est Eucharistiam participantibus ac vitam ex officio transformare, ut certo modo tota “eucharistica” fiat. Hic plane fructus transformationis vitae et hoc officium commutandi mundum secundum Evangelium faciunt ut eschatologica Celebrationis eucharisticae contentio emineat tum etiam universae christianae vitae: « Veni, Domine Iesu! » (*Apc 22,20*).

CAPUT II

ECCLESIAM AEDIFICAT EUCHARISTIA

21. Commonefecit nos Concilium Vaticanum II eucharisticam Celebrationem in media sistere parte totius progredientis incrementi Ecclesiae. Etenim cum prius dixisset: « Ecclesia, seu regnum Christi iam praesens in mysterio, ex virtute Dei in mundo visibiliter crescit », ³⁸ quasi interrogationi respondere vellet: « Quomodo crescit? », addidit: « Quoties sacrificium Crucis, quo “Pascha nostrum immolatus est Christus” (*I Cor 5,7*), in altari celebratur, opus nostrae redemptionis exercetur. Simul sacramento panis eucharistici repraesentatur et efficitur unitas fidelium, qui unum corpus in Christo constituunt (cfr *I Cor 10,17*) ». ³⁹

Sub ipsis Ecclesiae originibus subest *causalis Eucharistiae impulsus*. Evangelistae ipsi clare definiunt Duodecim, nempe Apostolos, cum Iesu in Ultima Cena esse congregatos (cfr *Mt 26,20*; *Mc 14,17*; *Lc 22,14*). Haec est proprietas magni momenti, quandoquidem « Apostoli fuerunt novi Israel germina simulque sacrae hierarchiae origo ». ⁴⁰ Suum eis corpus sanguinemque in cibum offerens, Christus arcano quodam modo inducebat eos in sacrificium quod paucis inde horis erat in Calvario peracturus. Similiter ac Foedus effectum in monte Sina, quod erat sacrificio sanguinisque aspersione signatum, ⁴¹ actus et Iesu sermones in Ultima Cena novae communitatis messianicae fundamenta iacebant, scilicet novi Foederis Populi.

³⁸ Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 3.

³⁹ *Ibid.*

⁴⁰ Conc. Oecum. Vat. II, Decr. de activitate missionali Ecclesiae *Ad gentes*, 5.

⁴¹ Tunc Moyses « sumptum sanguinem respersit in populum et ait: “Hic est sanguis foederis, quod pepigit Dominus vobiscum super cunctis sermonibus his” » (*Ex 24, 8*).

Iesum in Cenaculo invitantem: « Accipite et comedite... Bibite ex hoc omnes... » (*Mt* 26,26-27), Apostoli sequentes, primum intraverunt in sacramentalem cum Ipso unionem. Ex quo tempore, usque ad saeculorum terminum, sese Ecclesia per sacramentalem communicationem aedificat cum Dei Filio pro nobis immolato: « Hoc facite in meam commemorationem... Hoc facite, quotiescumque bibetis, in meam commemorationem » (*I Cor* 11,24-25; cfr *Lc* 22,19).

22. Renovatur incorporatio in Christum, primum per baptismum effecta, atque corroboratur perpetuo Sacrificii eucharistici participatione, potissimum per plenam eius participationem quae evenit in communionem sacramentali. Asseverare licet non solum *nostrum unumquemque Christum recipere*, sed etiam *Christum nostrum unumquemque recipere*. Amicitiam nobiscum ille contrahit: « Vos amici mei estis » (*Io* 15,14). Nos, immo, vivimus ex Eo: « Qui manducat me, vivet propter me » (*Io* 6,57). Eucharistica in communionem sublimiter completur « commoratio » Christi ac discipuli in alterutro: « Manete in me, et ego in vobis » (*Io* 15,4).

Cum Christo se coniungens, novi Foederis Populus tantum abest ut in se claudatur, ut “sacramentum” omni hominum generi fiat,⁴² signum et instrumentum salutis a Christo effectae, lux mundi et sal terrae (cfr *Mt* 5,13-16) ad omnium redemptionem.⁴³ Ecclesiae munus continuatur Christi operi: « Sicut misit me Pater, et ego mitto vos » (*Io* 20,21). Quapropter ex Eucharistiae perpetuatione in sacrificio Crucis et ex communionem cum corpore et sanguine Christi haurit necessarias spirituales vires Ecclesia unde suum possit exsequi munus. Sic enim collocatur Eucharistia veluti *fons* eodemque tempore *culmen* universae evangelizationis, quoniam finis eius est hominum communio cum Christo in Eoque cum Patre et Spiritu Sancto.⁴⁴

23. Eucharisticam per communionem stabilitur pariter Ecclesia sua in unitate corporis Christi. Ad hanc *constringentem efficaciam* participationis eucharistici convivii refertur sanctus Paulus ad Corinthios scribens: « Panis quem frangimus, nonne communicatio corporis Christi est? Quoniam unus panis, unum corpus multi sumus, omnes enim de uno pane participamus »

⁴² Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 1.

⁴³ Cfr *ibid.*, 9.

⁴⁴ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Decr. de presbyterorum ministerio et vita *Presbyterorum ordinis*, 5. Idem Decretum in n. 6 dicit: « Nulla tamen communitas christiana aedificatur nisi radicem cardinemque habeat in sanctissimae Eucharistiae celebratione ».

(*I Cor 10,16-17*). Statim vero accedit alta commentatio sancti Ioannis Chrysostomi: « Quid est enim panis? Corpus Christi. Quid autem fiunt communicantes? Corpus Christi; non corpora multa, sed unum corpus. Sicut enim panis ex multis granis constans, unitus est, ita ut grana nusquam appareant; sed sint quidem ipsa, non manifesta autem sit illorum differentia propter coniunctionem: sic nos et mutuo et cum Christo coniungimur ».⁴⁵ Persuadet argumentatio: nostra cum Christo unio, quae donum est et gratia singulis, ita efficit ut in Eo cum corporis eius, quod Ecclesia est, unitate consociemur. Roborat enim Eucharistia insertionem in Christum, baptismate incohatam Spiritus dono (cfr *I Cor 12,13.27*).

Communis et inseparabilis Filii et Spiritus Sancti actio, quae Ecclesiam generavit eius in constitutione ac permanentia, operatur in Eucharistia. Huius rei sibi bene conscius est auctor *Liturgiae sancti Iacobi*: in epiclesi anaphorae Deus Pater rogatur ut Spiritum Sanctum super fideles atque dona emittat, corpus et sanguis Christi « ut fiant omnibus qui eorum participes sunt [...] in sanctificationem animarum corporumque ».⁴⁶ Confirmatur a divino Paraclito Ecclesia per christifidelium eucharisticam sanctificationem.

24. Christi donum eiusque Spiritus, quod in eucharistica recipimus communionem, effusa plenitudine complet unitatis fraternae desideria, quae in animo hominum permanent, simulque fraternitatis experientiam insitae in communi participatione eiusdem mensae eucharisticae ad ordinem attollunt, qui longe excedit simplicem convivalem hominum experientiam. Per corporis Christi communionem Ecclesia altius semper suam vitam attingit « in Christo veluti sacramentum seu signum et instrumentum intimae cum Deo unionis totiusque generis humani unitatis ».⁴⁷

Seminibus discidii inter homines quae cotidianum experimentum tam alte insita demonstrat humana in natura propter peccatum, opponitur *vis generatrix unitatis* corporis Christi. Aedificans enim Ecclesiam, Eucharistia hanc ipsam ob causam conciliat inter homines communitatem.

25. *Cultus Eucharistiae extra Missae sacrificium tributus* est inaestimabilis cuiusdam pretii in Ecclesiae vita. Talis cultus arte cum eucharistici Sacrificii

⁴⁵ *In I Epistolam ad Corinthios homiliae*, 24,2: PG 61,200. Cfr *Didache*, IX, 4: F. X. Funk, I, 22: S. Cyprianus, *Ep.* LXIII, 13: PL 4,384.

⁴⁶ PO 26,206.

⁴⁷ Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 1.

celebratione iungitur. Christi enim praesentia sacris sub speciebus quae post Missam asservantur — praesentia quae tamdiu manet quamdiu species panis ac vini subsistunt⁴⁸ — ex celebratione Sacrificii derivatur atque ad communionem sacramentalem ac spiritalem continuatur.⁴⁹ Sacrorum est officium Pastorum sustentare, etiam vitae suae testificatione, cultum eucharisticum, praesertim expositionem Sanctissimi Sacramenti, tum etiam adorantem comorationem coram Christo speciebus sub eucharisticis adstante.⁵⁰

Pulchrum est versari cum Eo et, morando super pectus eius more discipuli praedilecti (cfr *Io* 13,25), affici infinito cordis eius amore. Si eminere debet nostris diebus christiana religio, praesertim ob « artem precandi », ⁵¹ quis non renovatam necessitatem percipit diutius deversandi spirituali in colloquio, tacita in adoratione, amanti in habitu ante Christum in Sanctissimo Sacramento praesentem? Quotiens, cari fratres ac sorores, hoc idem sumus experti indeque vires et consolationem et sustentationem sumus consecuti!

Huius consuetudinis, saepius a Magisterio laudatae et commendatae,⁵² complures nobis Sancti exempla reliquerunt. Singulariter quidem hac in re eminuit Alfonsus Maria de' Liguori, qui scripsit: « Cunctis ex devotionibus haec Iesu sacramentati adoratio primum post sacramenta occupat locum, eaque carissima Deo et nobis utilissima ». ⁵³ Thesaurus inaestimabilis est Eucharistia, non solum cum celebratur, sed etiam cum ante eam extra Missam sistitur: hoc permittitur ut suo de fonte gratia hauriatur. Communitas christiana quae magis cupit posse Christi vultum contemplari, eadem ex illa affectione quam in Epistulis Apostolicis proposuimus *Novo millennio ineunte* et *Rosarium Virginis Mariae*, facere non potest quin etiam hanc partem eucharistici cultus enucleet, ubi duplicantur et continuantur communionis corporis et sanguinis Domini fructus.

⁴⁸ Cfr Conc. Oecum. Tridentinum, Sess. XIII, *Decretum de ss. Eucharistia*, can. 4: *DS* 1654.

⁴⁹ Cfr *Rituale Romanum: De sacra communione et de cultu mysterii eucharistici extra Missam*, 36 (n. 80).

⁵⁰ Cfr *ibid.*, 38-39 (nn. 86-90).

⁵¹ Ioannes Paulus II, Ep. Ap. *Novo millennio ineunte* (6 Ianuarii 2001), 32: *AAS* 93 (2001), 288.

⁵² « Visitationem sanctissimi Sacramenti, in nobilissimo loco et quam honorificentissime in ecclesiis secundum leges liturgicas adservandi, interdum facere ne omittant, utpote quae erga Christum Dominum, in eodem praesentem, sit et grati animi argumentum et amoris pignus et debitae adorationis officium »: Paulus VI, Litt. Enc. *Mysterium fidei* (3 Septembris 1965): *AAS* 57 (1965), 771.

⁵³ *Visitationes ad Sanctissimum Sacramentum adque Mariam Sanctissimam*, Prooemium: *Opere ascetice*, Avellino 2000, p. 295.

CAPUT III

EUCCHARISTIAE ECCLESIAEQUE APOSTOLICA INDOLES

26. Si, sicut antea memoravimus, Ecclesiam aedificat Eucharistia et Ecclesia Eucharistiam efficit, inde consequitur, ut coniunctio inter utramque sit artissima. Tam verum illud est ut liceat eucharistico Mysterio dictionem illam adhibere, quam de Ecclesia proferimus cum in Symbolo Nicaeno-Constantinopolitano eam « unam sanctam, catholicam et apostolicam » confitemur. Una et catholica etiam Eucharistia est. Sancta etiam est, quin immo, est Sanctissimum Sacramentum. At nunc in primis mentem Nostram convertere interest ad apostolicam eius indolem.

27. *Catechismus Catholicae Ecclesiae*, cum explanat quo pacto sit Ecclesia apostolica, sive super Apostolos fundata, *triplicem sensum* illius locutionis distinguit. Ex quadam parte « ipsa fuit et permanet aedificata “super fundamentum Apostolorum” (*Eph 2,20*), testium ab ipso Christo electorum et missorum ». ⁵⁴ Etiam veluti fundamentum Eucharistiae sunt Apostoli, non quod sacramentum ad Christum ipsum non reducatur, sed quia Apostolis a Iesu concreditum est et ab iis eorumque successoribus usque ad nos traditum. Ergo cum Apostolorum actione consentiens et Domini praeceptis oboediens Ecclesia saeculorum decursu Eucharistiam celebrat.

Ex altera parte, quam *Catechismus* indicat, apostolica Ecclesiae indoles etiam significatur quod « ipsa, adiutorio Spiritus habitantis in ea, doctrinam, bonum depositum, sana verba ab Apostolis audita custodit et transmittit ». ⁵⁵ Etiam hoc altero sensu Eucharistia est apostolica, quoniam Apostolorum ad fidem celebratur. Pluribus in occasionibus, per duo milia annorum historiae novi Foederis Populi, Magisterium Ecclesiae definivit subtilius doctrinam eucharisticam, etiam quod attinet ad accuratam terminologiam, ut sane apostolicam fidem de hoc excelso Mysterio tueatur. Permanet immutata haec fides, et Ecclesiae essentielle est, ut eadem permaneat.

28. Ecclesia tandem est apostolica, eo quod « ipsa doceri, sanctificari et dirigi pergit ab Apostolis usque ad Christi reditum ope eorum qui illos in eorum munere pastoralis succedunt: ope collegii Episcoporum, “cui assistunt

⁵⁴ N. 857.

⁵⁵ *Ibid.*

presbyteri, una cum Successore Petri Ecclesiaeque Summo Pastore” ».⁵⁶ Apostolorum successio pastorali in missione necessario sacramentum Ordinis secum fert, continuatam scilicet seriem, retro usque ad initia, Ordinationum episcopalium validarum.⁵⁷ Successio haec omnino est essentialis, ut adsit proprio sensu plenoque Ecclesia.

Hunc etiam apostolicae indolis sensum exprimit Eucharistia. Etenim, quemadmodum docet Concilium Vaticanum II, quamquam « fideles [...], vi regalis sui sacerdotii, in oblationem Eucharistiae concurrunt », ⁵⁸ tamen est sacerdos ministerialis qui « Sacrificium eucharisticum in persona Christi conficit illudque nomine totius populi Deo offert ». ⁵⁹ Quocirca in *Missali Romano* ita praescribitur: « Prex eucharistica natura sua exigit ut solus sacerdos, vi ordinationis, eam proferat. Populus vero sacerdoti in fide et cum silentio se societ, necnon interventibus in eucharisticae Praefationis, *Sanctus*, acclamatio post consecrationem et acclamatio *Amen* post doxologiam finalem, necnon aliae acclamationes a Conferentia Episcoporum probatae et a Sancta Sede recognitae ». ⁶⁰

29. A Concilio Vaticano II crebro adhibita locutio, secundum quam « sacerdos ministerialis [...] Sacrificium eucharisticum in persona Christi conficit », ⁶¹ iam in doctrinam pontificiam suas radices bene insertas habuit. ⁶² Sicut alibi potuimus explicare rem, *in persona Christi* « plus sane significat, quam “nomine Christi” vel etiam “Christi vicem”. Offertur nempe “*in persona Christi*”: cum celebrans ratione peculiari et sacramentali idem prorsus sit ac “summus aeternusque Sacerdos”, qui Auctor est princepsque Actor huius proprii sui Sacrificii, in quo nemo revera in eius locum substitui potest ». ⁶³ Sacerdotum ministerium, qui Ordinis sacramentum receperunt, in salutis disciplina a Christo instituta, Eucharistiam ab iis celebratam comprobant

⁵⁶ *Ibid.*

⁵⁷ Congregatio pro Doctrina Fidei, Litt. *Sacerdotium ministeriale* (6 Augusti 1983), III, 2: *AAS* 75 (1983), 1005.

⁵⁸ Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 10.

⁵⁹ *Ibid.*

⁶⁰ Cfr *Institutio generalis*: Editio typica tertia, n. 147.

⁶¹ Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 10 et 28; Decr. de presbyterorum ministerio et vita *Presbyterorum Ordinis*, 2.

⁶² « Altaris administer personam Christi utpote Capitis gerit, membrorum omnium nomine offerentis »: Pius XII, Litt. Enc. *Mediator Dei* (20 Novembris 1947): *AAS* 39 (1947), 556; cfr Pius X, Adhort. Ap. *Haerent animo* (4 Augusti 1908): *Pii X Acta*, IV, 16; Pius XI, Litt. Enc. *Ad catholici sacerdotii* (20 Decembris 1935): *AAS* 28 (1936), 20.

⁶³ Ep. Ap. *Dominicae Cena*e (24 Februarii 1980), 8: *AAS* 72 (1980), 128-129.

donum esse quod auctoritatem communitatis funditus excedat et profecto substitui non potest ulla alia re ut eucharistica consecratio valide cum Crucis sacrificio coniungatur et Ultima Cena.

Communitati sese colligenti ad Eucharistiam celebrandam opus omnino est ordinato sacerdote, qui ei praesideat ut re vera eucharistica convocatio esse possit. Aliunde sibi ex se sola communitas non potest concedere ministrum ordinatum. Hoc enim donum est quod ipsa *per successionem episcopalem recipit usque retro ad Apostolorum tempus*. Per sacramentum quidem Ordinis Episcopus novum presbyterum constituit eique potestatem Eucharistiae consecrandae tribuit. Quapropter «mysterium Eucharisticum a nullo nisi a sacerdote ordinato celebrari posse quod expressis verbis Concilium Lateranense IV declaravit». ⁶⁴

30. Simul haec doctrina Ecclesiae catholicae de sacerdotali ministerio ad Eucharistiam relato, simul etiam doctrina de eucharistico Sacrificio fuerunt proximis his decenniis argumentum fructuosi colloqui *in actionis oecumenicae provincia*. Sanctissimae Trinitati gratias referamus oportet quod hac in re progressiones maiores factae sunt et appropinquationes, quae sperare nos sinunt venturam aliquando plenam fidei consentionem. Valet autem etiam nunc plane admonitio a Concilio prolata de ecclesialibus Communitatibus in Occidente saeculo XVI ac deinceps exortis et ab Ecclesia catholica seiunctis: «Communitates ecclesiales a nobis seiunctae, quamvis deficiat earum plena nobiscum unitas ex baptismo profluens, et quamvis credamus illas, praesertim propter sacramenti Ordinis defectum, genuinam atque integram substantiam Mysterii eucharistici non servasse, tamen, dum in Sancta Cena mortis et resurrectionis Domini memoriam faciunt, vitam in Christi communionem significari profitentur atque gloriosum eius adventum expectant». ⁶⁵

Catholici fideles ideirco licet religiosas persuasiones horum suorum fratrum separatorum reverentur, sibi temperare debent ne communionem eorum in ritibus percipiant, ne quid ambiguitatis afferant de natura Eucharistiae neve propterea in officio suo desint veritatem luculenter testandi. Hoc enim nisi fiet, iter ad plenam visibilemque unitatem tardabit. Similiter nemo cogitare potest sanctam diei dominici Missam celebrationes oecumenicas Ver-

⁶⁴ Congregatio pro Doctrina Fidei, Litt. *Sacerdotium ministeriale* (6 Augusti 1983), III. 4: AAS 75 (1983), 1006; cfr Conc. Oecum. Lateranense IV, cap. 1, Const. de fide catholica *Firmiter credimus*: DS 802.

⁶⁵ Conc. Oecum. Vat. II, Decr. de oecumenismo *Unitatis redintegratio*, 22.

bi substituere vel conventus precationis communis cum christianis pertinentibus ad praedictas Communitates ecclesiales, vel etiam communicationem eorum liturgici ritus. Tales enim celebrationes et congressiones, quantumvis in se laudabiles, opportunis occasionibus datis, praeparant homines quidem ad plenam exoptatam eucharisticam communionem, verum non possunt eius occupare locum.

Quod autem potestas Eucharistiae consecrandae solis commissa est Episcopis et presbyteris, nihil minuit pro reliquo Populo Dei, quandoquidem in communionem unius corporis Christi, quod est Ecclesia, hoc donum recidit in omnium commoditatem.

31. Si vitae Ecclesiae et media pars et summa est Eucharistia, aequabiliter id valet de ministerio sacerdotali. Qua de causa Nos, gratias Iesu Christo Domino nostro agentes, id iterum inculcamus: Eucharistia « ipsa videlicet princeps summaque ratio est cur omnino sit sacerdotii Sacramentum, quod nempe ortum simul sit instituta Eucharistia unaque cum ea ».⁶⁶

Multiplices quidem sunt presbyteri pastorales actuositates. Praeterea si orbis hodierni ponderamus sociales et culturales condiciones, facile intellegitur quantum presbyteros premat *periculum dissipationis* ob magnum operum diversorum numerum. In caritate pastoralis defixit Concilium Vaticanum II vinculum quod eorum vitam operamque colligit. Ipsa — addit item Concilium — « maxime profluit a Sacrificio eucharistico, quod ideo centrum et radix totius vitae presbyteri exstat ».⁶⁷ Comprehenditur itaque quantum habeat momentum in spiritali vita sacerdotis, nec non pro totius Ecclesiae et mundi emolumento, ut propositum conciliare Eucharistiae quotidie celebrandae exsequatur, « quae quidem etiam si praesentia fidelium haberi non possit, actus est Christi et Ecclesiae ».⁶⁸ Hoc pacto potest sacerdos omnem vincere dispersivam animi contentionem suos per dies, dum in eucharistico Sacrificio, vero vitae suo centro suique ministerii, necessarias detegit spiritalis vires ut variis pastoralibus occurrat muneribus. Ita dies ipsius revera fiet eucharistici.

Ex principatu Eucharistiae in vita ac ministerio sacerdotum defluit etiam primatus eius *in pastoralis industria pro vocationibus sacerdotalibus*. In primis

⁶⁶ Ep. Ap. *Dominicae Cena* (24 Februarii 1980), 8: *AAS* 72 (1980), 115.

⁶⁷ Decr. de presbyterorum ministerio et vita *Presbyterorum ordinis*, 14.

⁶⁸ *Ibid.*, 13; cfr *Codex Iuris Canonici*, can. 904; *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 378.

quoniam precatio pro vocationibus ibi deprehendit praecipuum locum maxime coniunctionis cum Christi summi et aeterni sacerdotis prece; sed etiam quia sollicita ministerii eucharistici curatio ab ipsis sacerdotibus, consociata cum cohortatione ad consciam, actuosam et fructuosam christifidelium ipsius Eucharistiae participationem, exemplum efficax constituit et invitamentum ad magnanimam iuvenum responsionem Dei appellationi. Utitur enim saepenumero Deus exemplo ferventis pastoralis caritatis in uno sacerdote ut inserat et fecundet in iuvenis animo semen vocationis ad sacerdotium.

32. Id ipsum omne ostendit quam dolenda sit atque extra normam cuiusdam communitatis christianae condicio, quae quamvis pro numero varietateque fidelium se praebeat paroeciam, sacerdotem tamen desiderat qui eandem temperet. Paroecia namque baptizatorum est communitas qui suam identitatem per Sacrificii eucharistici potissimum celebrationem expriment et confirmant. Sed id requirit presbyteri praesentiam, ad quem pertinet unum Eucharistiam offerre *in persona Christi*. Cum communitas sacerdote caret, iusta de causa aliquo modo suppletur ut dominicae celebrationes producantur, atque religiosi laicique, qui suos fratres ac sorores in precatione dirigunt, laudabiliter commune omnium fidelium sacerdotium sustinent, quod in Baptismi gratia nititur. Sed haec remedia sunt temporaria habenda, dum communitas sacerdotem opperitur.

Eo quod imperfectae sunt hae celebrationes, tota communitas ad ferventiorum precationem impellitur, ut Dominus operarios mittat in messem suam (cfr *Mt* 9,38); quae incitatur praeterea ut omnia instrumenta adhibeat ad congruam vocationum pastorem efficiendam apta, quae tamen per morales institutionisque qualitates imminutas, quae a sacerdotii candidatis requiruntur, difficultates haud expedire conetur.

33. Cum, sacerdotum propter paucitatem, fidelibus sacro ordine carentibus quaedam paroeciae pastoralis curae participatio committitur, illud ob oculos habeant hi, sicut Concilium Vaticanum II docet: «Nulla [...] communitas christiana aedificatur nisi radicem cardinemque habeat in Sanctissimae Eucharistiae celebratione».⁶⁹ Eorum idcirco erit cura ut vera Eucharistiae «fames» servetur, quae efficiat ut nulla Missam celebrandi amittatur occasio,

⁶⁹ Decr. de presbyterorum ministerio et vita *Presbyterorum ordinis*, 6.

adhibito etiam sacerdote per occasionem interveniente, qui iure Ecclesiae quominus celebret non impeditur.

Caput IV

EUCCHARISTIA ET COMMUNIO ECCLESIALIS

34. Extraordinaria Synodi Episcoporum congressio, anno MCMLXXXV, «ecclesiologiam communionis» agnovit uti praecipuam fundamentalemque ideam Concilii Vaticani II.⁷⁰ Dum hic in terra peregrinatur Ecclesia, ad tendendam ac promovendam tum communionem cum Deo Trinitate tum inter fideles communionem vocatur. Hoc ut consequatur, possidet ipsa Verbum et Sacramenta, Eucharistiam potissimum, «qua continuo vivit et crescit»⁷¹ et qua eodem tempore se ipsam patefacit. Haud casu et fortuito *communio* vocabulum praecipuum in quoddam nomen excelsi huius versum est Sacramenti.

Omnium igitur Sacramentorum principem locum obtinet Eucharistia, ut cum Deo Patre communio per Filii Unigeniti aequationem Spiritus Sancti virtute consummetur. Fidei subtilitate hanc veritatem significavit praeclarus Byzantinae traditionis scriptor: in Eucharistia «prae omnibus sacramentis, [communio] mysterium sic est perfectum ut ad fastigium omnium sacramentorum perducatur: hic novissimus est finis omnium hominum desideriorum, quia hic Deum consequimur Deusque nobiscum in perfecta coniunctione iugatur».⁷² Hanc propter rationem opportunum est *continuatum Sacramenti eucharistici desiderium alere*. Inde «communio spiritualis» orta est consuetudo, quae feliciter complura iam saecula in Ecclesia viget et a vitae spiritualis Sanctis magistris commendatur. Sancta Teresia a Iesu scripsit: «Cum communionem non sumitis neque Missae estis participes potestis spiritualiter communicare, id quod est valde frugiferum... Sic Domini nostri amor multum in vobis imprimitur».⁷³

⁷⁰ Relatio finalis, II, C. 1: *L'Osservatore Romano*, 10 Decembris 1985, 7.

⁷¹ Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 26.

⁷² Nicolas Cabasilas, *Vita in Christo*, IV, 10: *SCh* 355, 270.

⁷³ *Perfectionis iter*, c. 35.

35. Eucharistiae celebratio tamen non potest esse principium communionis, quandoquidem illam iam veluti existentem praeponit, ut eam confirmet et ad perfectionem perducatur. Vinculum huiusmodi communionis exprimit Sacramentum tum ratione *invisibili*, quae per Spiritus Sancti motum in Christo nos cum Patre alligat atque inter nos, tum *visibili* ratione quae communicationem in Apostolorum doctrina, in Sacramentis, in hierarchico ordine secum infert. Necessitudo intima inter invisibilia atque visibilia communionis ecclesialis elementa Ecclesiam veluti salutis sacramentum constituit.⁷⁴ Tantummodo his in rerum adiunctis accidit legitima Eucharistiae celebratio veraque eius participatio. Quapropter intrinseca emergit necessitas ut in communione Eucharistia celebretur atque in solida vinculorum suorum integritate.

36. Quantumvis suapte natura semper crescat communio invisibilis, gratiae vitam necessariam semper supponit, ex qua efficimur « divinae consortes naturae » (2 Pe 1,4), et virtutum fidei, spei et caritatis exercitationem. Sic enim solum vera efficitur communio cum Patre et Filio et Spiritu Sancto. Fides non sufficit, sed perseverandum est in gratia sanctificante et caritate, dum quis in “Ecclesiae sinu corpore quidem... et corde remanet”;⁷⁵ opus videlicet est, ut sancti Pauli dicatur verbis « fides, quae per caritatem operatur » (Ga 5,6).

Invisibilium vinculorum integritas est christiani officium omnino morale, qui plene Eucharistiam participare cupit Corpus et Sanguinem Christi communicans. Hoc commemorat idem Apostolus officium dum admonet: « Probet autem seipsum homo, et sic de pane illo edat et de calice bibat » (1 Cor 11,28). Eloquentiae suae virtute sanctus Ioannes Chrysostomus fideles adhortatus est: « Ideo nunc etiam ex hoc tempore clara voce denuntio, obtestor, precor et obsecro ne cum macula, ne cum prava conscientia ad sacram hanc mensam accedamus: neque enim hoc accessus, neque communio dici potest, quamvis milies sanctum illud corpus attingamus, sed condemnatio, supplicium et poenarum accessio ».⁷⁶

⁷⁴ Cfr Congregatio pro Doctrina Fidei, Litterae ad Catholicam Ecclesiam episcopos de aliquibus aspectibus Ecclesiae prout est communio *Communio notio* (28 Maii 1992), 4: *AAS* 85 (1993), 839-840.

⁷⁵ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 14.

⁷⁶ *Homiliae in Isaiam* 6, 3: *PG* 56, 139.

Ad hanc sententiam recte statuit *Catechismus Catholicae Ecclesiae*: « Qui peccati gravis est conscius, Sacramentum Reconciliationis recipere debet antequam ad Communionem accedat ».⁷⁷ Hinc repetere volumus semper in Ecclesia vigere vigoremque suum habituram illam nempe normam qua Concilium Tridentinum gravem apostoli Pauli concorporavit monitionem, quaeque ad digne suscipiendam Eucharistiam praecipit « illis, quos conscientia peccati mortalis gravat, [...] necessario praemittendam esse confessionem sacramentalem ».⁷⁸

37. Duo sunt sacramenta valde inter se vineta, Eucharistia scilicet et Paenitentia. Si redimens Sacrificium Crucis repraesentat Eucharistia, quod sacramentali ratione perpetuat, inde sequitur ut continuata necessitas conversionis defluat, responsionis nempe uniuscuiusque illi cohortationi, quam sanctus Paulus christianis Corinthiis protulit: « Obsecramus pro Christo: reconciliamini Deo » (2 Cor 5,20). Si porro sua in conscientia christianus onus gerit peccati gravis, paenitentiae iter per Reconciliationis sacramentum necessaria omnino fit via ad plenam Sacrificii eucharistici participationem.

De gratiae statu, ut patet, iudicium solum ad singulos homines spectat, cum de conscientiae aestimatione agatur. Quotiens vero de moribus exterioribus agitur graviter et manifesto et perpetuo contra normam moralem, Ecclesia, pro sua pastoralis cura boni ordinis communitatis et ex observantia ipsius Sacramenti, non potest quin se etiam appellari sentiat. De hac conditione manifestae morales perturbationis loquitur norma Codicis Iuris Canonici ad eucharisticam communionem non admittens quotquot « in manifesto gravi peccato obstinate perseverantes » inveniuntur.⁷⁹

38. Quemadmodum iam meminimus, ecclesialis communio est etiam *visibilis*, et in vinculis illis exprimitur quod idem Concilium recenset docens: « Illi plene Ecclesiae societati incorporantur, qui Spiritum Christi habentes, integram eius ordinationem omniaque media salutis in ea instituta accipiunt, et in eiusdem compage visibili cum Christo, eam per Summum Pontificem

⁷⁷ N. 1385; cfr *Codex Iuris Canonici*, can. 916; *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 711.

⁷⁸ Sermo sodalibus Sacrae Paenitentiariae Apostolicae et Confessariis Basilicarum Patriarchalium Romanarum habitus (30 Ianuarii 1981): *AAS* 73 (1981), 203. Cfr Conc. Oecum. Trid., Sess. XIII, *Decretum de ss. Eucharistia*, cap. 7 et can. 11: *DS* 1647, 1661.

⁷⁹ Can. 915; cfr *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 712.

atque Episcopos regente, iunguntur, vinculis nempe professionis fidei, Sacramentorum et ecclesiastici regiminis ac communionis». ⁸⁰

Cum Ecclesiae communionis maxima sit sacramentalis declaratio, oportet Eucharistiam *in adiunctis integritatis in vinculis quoque exterioribus communionis* celebrari. Praecipue vero, quoniam ipsa «est quasi consummatio spiritualis vitae, et omnium sacramentorum finis», ⁸¹ postulat ut vera sint communionis vincula in Sacramentis, praesertim Baptismi atque sacerdotalis Ordinis. Non licet communionem cuiquam largiri, qui non baptizatus est aut totam fidei veritatem de Mysterio Eucharistico accipere recusat. Veritas enim Christus est et veritatis testimonium reddit (cfr *Io* 14,6; 18,37); corporis eius et sanguinis Sacramentum figmenta non permittit.

39. Praeterea propter ipsam naturam ecclesialis communionis et necessitudinis quam sacramentum Eucharistiae cum ea sustinet, hoc est recordandum: «Sacrificium eucharisticum, quamvis celebretur semper in communitate particulari, numquam tamen est celebratio a sola istiusmodi communitate peracta: ipsa enim, recipiens praesentiam eucharisticam Domini, totum recipit donum salutis, ideoque, etsi in sua permanenti particularitate visibili, sese ostendit ut imago veraque praesentia Ecclesiae, quae est una, sancta, catholica et apostolica». ⁸² Hinc sequitur ut communitas re vera eucharistica in se non possit revolvi, tamquam si ex se sola sufficiat, sed debet cum omni alia catholica communitate consentientem se conservare.

Eucharisticae communitatis ipse congressus communis est etiam coniunctio cum proprio *Episcopo* et cum *Pontifice Romano*. Episcopus enim visibile principium est et fundamentum unitatis ipsius in Ecclesia particulari. ⁸³ Hinc incongruum quiddam maxime accideret si Sacramentum per excellentiam Ecclesiae unitatis sine vera cum Episcopo consociatione celebraretur. Scripsit enim Ignatius Antiochenus: «Valida eucharistia habeatur, illa quae sub episcopo peragitur, vel sub eo, cui ipse concesserit». ⁸⁴ Aequabiliter quandoquidem «Romanus Pontifex, ut successor Petri, est unitatis, tum Episcoporum

⁸⁰ Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 14.

⁸¹ Sanctus Thomas Aquinas, *Summa theologiae*, III, q. 73, a. 3c.

⁸² Congregatio pro Doctrina Fidei, Litterae ad Catholicam Ecclesiam Episcopos de aliquibus aspectibus Ecclesiae prout est communio *Communio notio* (28 Maii 1992), 11: *AAS* 85 (1993), 844.

⁸³ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 23.

⁸⁴ *Epistula ad Smyrnenses*, 8: *PG* 5, 713.

tum fidelium multitudinis, perpetuum ac visibile principium et fundamentum»,⁸⁵ coniunctio cum eo intrinseca est celebrationis Sacrificii eucharistici necessitas. Hinc maxima veritas, quae variis modis exprimitur in Liturgia: «Quamlibet Celebrationem eucharisticam fieri in unione non modo cum Episcopo proprio, sed etiam cum Papa, cum ordine episcopali, cum universo clero et cum omni populo. Quaevis igitur valida celebratio Eucharistiae prae se fert hanc universalem cum Petro cumque tota Ecclesia communionem, seu obiective ipsam requirit, ut apud Ecclesias christianas a Roma seiunctas contingit».⁸⁶

40. *Communione efficit Eucharistia et ad communionem instruit.* Fidelibus Corinthiis scripsit sanctus Paulus monstravitque quantum dissensiones eorum, quae in Eucharisticis conventibus ostendebantur, ab ea ipsa re dissiderent quam celebrabant, scilicet Cena Domini. Eos propterea hortabatur Apostolus ut veritatem Eucharistiae ponderarent ut ad communionis fraternae affectum redirent (cfr *I Cor* 11,17-34). Hanc necessitatem quasi vocis imagine efficaciter inculcavit sanctus Augustinus, qui verba Apostoli repetens «vos autem estis corpus Christi et membra» (*I Cor* 12,27), animadvertit: «Si ergo vos estis corpus Christi et membra, mysterium vestrum in mensa Dominica positum est: mysterium vestrum accipitis».⁸⁷ Qua ex ratione etiam illud collegit: «Dominus Christus [...] mysterium pacis et unitatis nostrae in sua mensa consecravit. Qui accipit mysterium unitatis, et non tenet vinculum pacis, non mysterium accipit pro se, sed testimonium contra se».⁸⁸

41. Haec peculiaris facultas communionis provehendae, quae ad Eucharistiam pertinet, una est causarum ipsius momenti Missae dominicalis. De ea aliisque simul rationibus, quae pro Ecclesiae vita ac singulorum fidelium eam praecipuam reddunt, plura diximus in Epistula Apostolica de die dominico sanctificando, cui titulus est *Dies Domini*⁸⁹ atque inter alia commonuimus officium fidelibus esse Missam participare, nisi difficultate gravi impedirentur, ita ut congruum Pastoribus officium imponeretur praebendi omnibus

⁸⁵ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 23.

⁸⁶ Cfr Congregatio pro Doctrina Fidei, Litterae ad Catholicam Ecclesiam Episcopos de aliquibus aspectibus Ecclesiae prout est communio *Communione notio* (28 Maii 1992), 14: *AAS* 85 (1993), 847.

⁸⁷ *Sermo* 272: *PL* 38, 1247.

⁸⁸ *Ibid.*, 1248.

⁸⁹ Cfr nn. 31-51: *AAS* 90 (1998), 731-746.

fidelibus veram possibilitatem huic praecepto satisfaciendi.⁹⁰ Recentius autem in Epistula Apostolica *Novo millennio ineunte*, pastorale Ecclesiae iter designantes incipiente tertio millennio, singulare quoddam pondus tribuere voluimus Eucharistiae dominicali, cum efficaciam eius actuosam communionis efficiendae extolleremus: «Locus insuper praeoptatus illa est, ubi annuntiatur communio atque constanter frequentatur. Plane per eucharisticam participationem *dies Domini* etiam *Ecclesiae dies* evadit, quae sic tam efficaciter potest suum munus uti sacramenti unitatis explorare».⁹¹

42. Uniuscuiusque christifidelis officium est ipsa tutela et communionis ecclesialis provectio, quod in Eucharistia, tamquam unitatis Ecclesiae sacramento, locum invenit peculiaris curae. Hoc officium — ut accuratius loquamur — incidit praecipua cum gravitate in Ecclesiae Pastores, secundum singulorum gradum munusque ecclesiale. Hac de causa normas iam edidit Ecclesia eo spectantes ut frequens et fructuosus adiuvetur fidelium aditus ad Mensam eucharisticam et ut condiciones definiantur quibus a communione subministranda omnino absterneatur. Cura illa ut hae normae fideliter observentur significatio solida evadit amoris erga Eucharistiam et erga Ecclesiam.

43. Contemplantibus nobis Eucharistiam uti sacramentum communionis ecclesialis aliud superest argumentum haud neglegendum suum ob momentum: de *coniunctione* loquimur *cum opere oecumenico*. Sanctissimae Trinitati gratias nos omnes agamus oportet quandoquidem proximis his decenniis plurimi in omni orbis parte christifideles permoti sunt fervido quodam desiderio unitatis inter christianos universos. Initio decreti sui super oecumenismo peculiare Dei donum hac in re agnoscit Concilium Vaticanum II.⁹² Gratia efficiens haec erat, quae in oecumenicam viam tum nos Catholicae Ecclesiae filios tum fratres ac sorores aliarum Ecclesiarum et Communitatum ecclesialium introduxit.

Studium ad unitatis metam impellit Nos ut oculos ad Eucharistiam convertamus, quae supremum est Populi Dei unitatis Sacramentum, quoniam eius est apta declaratio et insuperabilis origo.⁹³ Precationem suam in eucharistici Sacrificii celebratione tollit Ecclesia ad Deum Patrem misericordiae,

⁹⁰ Cfr *ibid.*, nn. 48-49, *AAS* 90 (1998), 744.

⁹¹ N. 36: *AAS* 93 (2001), 291-292.

⁹² Cfr Decr. de oecumenismo *Unitatis redintegratio*, 1.

⁹³ Cfr Const. dogm. de Ecclesia *Lumen gentium*, 11.

ut filiis suis Spiritus Sancti largiatur plenitudinem ita ut in Christo unum corpus unusque evadant spiritus.⁹⁴ Hanc suam precem Patri luminis exhibens, ex quo descendit « omne datum optimum et omne donum perfectum » (*Iac 1,17*), credit Ecclesia efficaciae ipsius, quandoquidem cum Christo capite et sponso precatur, qui sponsae suae precem suam efficit dum eam cum Sacrificio redimente coniungit.

44. Cum prorsus Ecclesiae unitas, quam per sacrificium atque communionem corporis et sanguinis Domini Eucharistia complet, necessarium omnino habeat postulatum integrae communionis in vinculis professionis fidei, Sacramentorum et ecclesiastici regiminis, fieri non potest ut eadem liturgia eucharistica celebretur donec universitas talium vinculorum restituatur. Huiusmodi concelebratio non esset validum instrumentum, immo vero, posset se veluti *obstaculum consecutionis plenae communionis* demonstrare, sensum diminuens longinquitatis metae et inducens vel comprobans ambiguitatem de hac vel illa fidei veritate. Nonnisi in veritate iter peragi potest ad plenam unitatem. Qua in quaestione vetitum legum Ecclesiae non aperit incertitudinibus spatium,⁹⁵ secundum normam moralem a Concilio Vaticano II propositam.⁹⁶

Nihilominus id inculcare volumus, quod in Litteris Encyclicis *Ut unum sint* addidimus, cum nullam communicationem eucharisticam fieri posse notavissemus: « Et tamen ardentem exoptamus unicam Domini Eucharistiam celebrare coniunctim, et haec optatio iam laus communis fit, eadem imploratio. Simul nos ad Patrem convertimus, idque magis usque “uno corde” facimus ».⁹⁷

45. Si numquam concelebratio permittitur, deficiente plena communione, hoc non idem accidit in Eucharistiae administratione, *quibusdam in peculiaribus adiunctis, pro hominibus singulis* ad Ecclesias aut Communitates eccle-

⁹⁴ « Concede ut nos, qui unum panem et unum calicem participamus, in communionem unius Spiritus Sancti vicissim coniungamur »: *Anaphora Liturgiae S. Basilii Magni*.

⁹⁵ Cfr *Codex Iuris Canonici*, can. 908; *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 702; Pontificium Consilium ad Unitatem Christianorum Fovendam, *Directorium oecumenicum*, 25 Martii 1993, 122-125, 129-131: *AAS* 85 (1993), 1086-1089; Congregatio pro Doctrina Fidei, *Litt. Ad exsequendam*, 18 Maii 2001: *AAS* 93 (2001), 786.

⁹⁶ « Communicatio in sacris, quae unitatem Ecclesiae offendit aut formalem errori adhaesionem vel periculum aberrationis in fide, scandali et indifferentismi includit, lege divina prohibetur ». *Deer. de Ecclesiis Orientalibus catholicis Orientalium Ecclesiarum*, 26.

⁹⁷ N. 45: *AAS* 87 (1995), 948.

siales pertinentibus quae non habent cum Ecclesia Catholica plenam communionem. His enim in casibus propositum est gravi spirituali necessitati prospicere de aeterna singulorum fidelium salute, non constituere aliquam *intercommunionem*, quae fieri non potest nisi plene visibilia vincula ecclesialis communionis iam contracta sunt.

Hanc in partem sese Concilium Vaticanum II movit, cum mores statueret cum Orientalibus observandos, qui bona quidem fide ab Ecclesia Catholica separati sua sponte Eucharistiam a ministro catholico recipere cupiunt et bene sunt dispositi.⁹⁸ Haec agendi via deinceps rata habita est in utroque Codice, in quo etiam aptandis aptatis casus aliorum christianorum non orientalium respicitur, qui non fruuntur plena cum Ecclesia Catholica communionem.⁹⁹

46. In Litteris Encyclicis *Ut unum sint* magni aestimavimus Nos Ipsi hanc regulam quae animarum saluti opportuno iudicio consulere sinit: « Quae cum ita sint, iuvat commemorare ministros catholicos, aliquibus in certis definitisque casibus peculiaribus, sacramenta Eucharistiae, Paenitentiae, Unctionis Infirmorum aliis christianis posse ministrare, qui non in plena sunt communionem cum Ecclesia catholica, sed qui ardentem cupiunt illa recipere, ea libere petunt et fidem ostendunt quam Ecclesia catholica in haec confitetur sacramenta. Vicissim in peculiaribus casibus catholici quoque petere possunt eadem sacramenta a ministris earum Ecclesiarum, in quibus ea valida sunt ».¹⁰⁰

Has condiciones oportet bene extollere, quibus nihil detrahi potest, etiam si de peculiaribus certis agitur casibus, quoniam repudiatio unius aut alterius veritatis fidei de his Sacramentis, et inter quas veritates invenitur etiam necessitas Sacerdotii ministerialis ut sint valida, iam petentem reddit haud idoneum ad legitimam eorum administrationem. Et ex contrario, non valebit catholicus fidelis communionem percipere apud communitatem cui deest validum Ordinis sacramentum.¹⁰¹

Omnium harum hac in re statutarum regularum¹⁰² fidelis observantia monstrat simulque in tuto collocat amorem tum erga Iesum Christum in

⁹⁸ Decr. de Ecclesiis Orientalibus catholicis *Orientalium Ecclesiarum*, 27.

⁹⁹ Cfr *Codex Iuris Canonici*, can. 844 §§ 3-4; *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 671 §§ 3-4.

¹⁰⁰ N. 46: *AAS* 87 (1995), 948.

¹⁰¹ Cfr Conc. Oecum. Vat. II, Cfr Decr. de oecumenismo *Unitatis redintegratio*, 22.

¹⁰² Cfr *Codex Iuris Canonici*, can. 844; *Corpus Canonum Ecclesiarum Orientalium*, can. 671.

Sanctissimo Sacramento tum in fratres ac sorores alterius confessionis christianae, quibus veritatis testificatio debetur, ac postremo etiam erga ipsam causam unitatis promotionis.

CAPUT V

CELEBRATIONIS EUCHARISTICAE DECUS

47. Quicumque narrationem institutionis eucharisticae apud Evangelia synoptica perlegit, commovetur ipsa simplicitate atque «gravitate», qua Iesus illo tempore Ultimae Cenae magnum Sacramentum instituit. Eventus autem quidam aliquo modo praeludium confert: nempe *unctio apud Bethaniam*. Mulier quaedam, a Ioanne uti Maria Lazari soror designata, infundit in Iesu caput vasculum *pretiosi nardi*, cum inter discipulos — praesertim in Iuda (cfr *Mt* 26,8; *Mc* 14,4; *Io* 12,4) — reclamaciones excitaret, tamquam si actus ille, pauperum inspectis necessitatibus, «profusionem» intollerandam prae se ferret. At Iesu existimatio omnino alia est. Nihil quidem detrectans de caritatis officio erga indigentes, quibus discipuli se debebunt semper dedere — «semper pauperes habetis vobiscum» (*Mt* 26,11; *Mc* 14,7; cfr *Io* 12,8) — eventum potius Ipse respicit mortis suae et sepulturae imminentem et ideo unctionem magni aestimat quae adhibita est ei tamquam illius honoris anticipatio quo corpus eius dignum esse perget etiam post obitum, ligatum vinculo indissolubili cum personae eius mysterio.

Prosequitur in synopticis Evangeliiis narratio cum Iesus discipulis officium concredit *praeparationis accuratae* «*magni cenaculi*», ad cenam Paschalem celebrandam necessari (cfr *Mc* 14,15; *Lc* 22,12), nec non cum Eucharistiae institutionis enarratione. Dum partim saltem narratio permittit ut rationes *rituum Hebraicorum* cenae Paschalis usque ad canticum Hallel (cfr *Mt* 26,30; *Mc* 14,26) percipiantur, simul nobis offert modo conciso atque sollemni, etiam secundum variantes traditiones diversas, verba ipsa a Christo pronuntiata super pane et vino, ab Eo accepta veluti indicationes solidas corporis eius donati sanguinisque ipsius effusi. Minutiae hae omnes ab Evangelistis commemorantur iam sub lumine consuetudinis «fractionis panis» pridem in Ecclesia pristina confirmatae. At iam ab ipsis Iesu temporibus eventus Feriae Quintae in Cena Domini manifesto ostendat modos alicuius

liturgicae « affectationis », secundum traditum morem Veteris Testamenti conformatae atque praeparatae ad sese aliter reformandam in celebratione christiana secundum novam doctrinam Paschatis et persuasionem.

48. Quemadmodum unctionis Betaniae mulier, *non dubitavit Ecclesia « profundere »* optimas suas opes ut admirationem suam adoratricem coram dono *Eucharistiae inaestimabili* testaretur. Haud minus ac primi discipuli, quibus mandatum est ut « magnum cenaculum » disponderent, ipsa Ecclesia per saecula nec non per civitatum successiones, se impelli semper sensit ut Eucharistiam in adiunctis tanti Mysterii dignis celebraret. Secundum verborum gestuumque Iesu impulsionem nata est *christiana liturgia*, traditum Iudaicae religionis ritum enodans. Atque tandem aliquando quid umquam sufficere possit, ut convenienter donum recipiatur quod Sponsus divinus perpetuo sui facit Ecclesiae-Sponsae, cum singulis credentium generationibus pervium offert Sacrificium semel in Cruce oblatum seseque omnibus fidelibus nutrimentum exhibens? Etiam si ratio ipsa « convictus » familiaritatem accendit, numquam Ecclesia invitamento concessit ut hanc « familiaritatem » suo cum Sponso vulgarem redderet aut obvisceretur Eum simul ipsius esse Dominum atque restare « convivium » semper sacrificii alicuius convictum, sanguine in Calvaria versato signatum. « *Sacer » semper convictus est eucharisticus*, ubi signorum ipsa simplicitas sanctitatis Dei abscondit profundum: « O sacrum convivium, in quo Christus sumitur! ». Qui nostris in aris frangitur panis, nobis in condicione peregrinantibus per huius orbis vias, est semper « panis angelorum », ad quem accedere nisi cum demissione centurionis in Evangelio non licet: « Domine, non sum dignus, ut intres sub tectum meum » (*Mt 8,8; Lc 7,6*).

49. Secundum hunc sublimem mysterii sensum facile intellegitur quomodo Ecclesiae fides de Mysterio eucharistico per aetates non solum per interioris cuiusdam devotionis affectum declarata sit, sed etiam *per complures exteriores demonstrationes*, quae elicere et extollere debent eventus celebrati magnitudinem. Hinc natus est etiam cursus quidam quo paulatim *specialis regula liturgiae Eucharistiae* est delineata, secundum varias traditiones ecclesiales iure constitutas. Hinc etiam ortum est *abundans artis patrimonium*. Architectura et sculptura, pictura et musica, quae mysterio christiano se dirigi siverunt, in Eucharistia recta vel obliqua via invenerunt magni afflatus causam.

Ita exempli causa architectura vidit transitum, cum primum istud fieri licuit, a pristinis eucharisticis sedibus in familiarum christianarum «domibus» usque ad sollemnes primorum saeculorum *basilicas*, ad magnificas Mediae Aetatis *cathedrales sedes*, usque ad magna aut parva *templa* quae paulatim terras exornaverunt christiana fide contactas. Altarium vero et tabernaculorum formae progressae sunt intra locorum liturgicorum spatia secundum non solum impulsionis causas, sed etiam postulationes certae Mysteriorum huius comprehensionis. Idem dici potest de *musica sacra*, etiamsi tantummodo cogitantur modi Gregoriani divino afflatu confecti et respiciuntur tot tamque magni auctores, qui in Sanctae Missae liturgicis periclitati sunt textibus. Nonne etiam forsitan ingens efferri potest multitudo *operum artis*, a fructibus domestici cuiusdam artificii usque ad vera artis opera, inter paramenta et ornamenta eucharisticae celebrationi adhibita?

Ita Eucharistia dici ideo potest, Ecclesiam eiusque spiritualem doctrinam effingens, vehementer affecisse «culturam» Ecclesiae, praesertim in provincia artis.

50. In hoc adorandi Mysteriorum studio, quod percipitur in quodam rituali et aesthetico prospectu, aliquo modo christiani Occidentis et Orientis inter se «contenderunt». Quis non Domino gratias praesertim idcirco agit, quod suam partem christianae arti magna opera architecturae et picturae contulerunt ex traditione Graeco-Byzantina omnique ex culturae Slavicae regione? Affectum valde fortem mysterii ars sacra in Oriente servavit, qui artifices etiam impulit ut suum officium rebus in pulchris efficiendis non solum proprii ingenii haberent declarationem, sed etiam *verum fidei ministerium*. Longius ultra simplicem technicam artem progressi, sese dociles Spiritus Dei instinctui aperire potuerunt.

Patrimonium universale credentium sunt opera architecturae et musica tum Orientis tum Occidentis christiani secumque optatum afferunt, ac dicere licet officium, plenitudinis desideratae communionis in fide et celebratione. Hoc praeponit et exigit, quemadmodum videtur in celebrata pictura Trinitatis Rublev, *Ecclesiam penitus «eucharisticam»*, ubi communicatio Christi mysterii in pane fracto tamquam immergitur in unitatem ineffabilem trium Personarum divinarum, unde Ecclesia ipsa fit Trinitatis «icona».

In hoc prospectu, ubi ars suis ex omnibus elementis ad sensum Eucharistiae secundum Ecclesiae doctrinam intenditur, opus est omnem animi curam

in normas dirigere quae *disponunt aedificiorum sacrorum aedificationem et ornationem*. Amplissimum quidem concessit semper artificibus Ecclesia creandi spatium, sicut et annales comprobant et Nos Ipsi in *Epistula ad Artifices*¹⁰³ extulimus. Tamen oportet sacra ars sese etiam facultate distinguat exprimendi convenienter Mysteriorum secundum fidei Ecclesiae plenitudinem recepti nec non secundum pastorales monitiones ab Auctoritatibus competentibus traditas. Haec ratio tam ad artes figurarum quam ad sacram musicam valet.

51. Id, quod in terris antiquae evangelizationis christianae accidit de arte sacra et disciplina liturgica, iam progreditur etiam *in continentibus ubi nomen christianum adhuc iuvenescit*. Omnino a Concilio Vaticano II haec facta est indicatio de necessitate sanae et debitae «inculturationis». Multis Nostris in pastoralibus itineribus potuimus in omnibus orbis partibus inspicere quam vitalis esse posset Celebratio eucharistica coniuncta cum formis, moribus et diversarum culturarum sensibus. Sese accommodans variis temporis et loci condicionibus, nutrimentum praebet Eucharistia non tantum singulis hominibus, sed ipsis etiam integris populis, et culturas christiana ratione institutas conformat.

Attamen oportet hoc magni momenti opus accommodationis cum perpetua conscientia compleatur ineffabilis Mysteriorum, cui unaquaeque aetas vocatur ut se aptet. Nimis magnus est hic «thesaurus» et pretiosus, quam ut vilescat aut in periculum adducatur per experimenta aut consuetudines inductas sine accurata comprobatione a competentibus Auctoritatibus ecclesiasticis. Praecipuus Mysteriorum eucharistici locus talis praeterea est, ut iubeat comprobationem semper cum Apostolica Sede arto vinculo effici. Haud secus ac scripsimus in Adhortatione Apostolica postsynodali cui titulus *Ecclesia in Asia*: «Haec adiutrix opera necessaria est, quoniam declarat celebratque Liturgia Sacra unam fidem quam omnes profitentur, et quia est totius Ecclesiae hereditas, non potest a particularibus Ecclesiis, ab Ecclesia universali seiunctis, decerni».¹⁰⁴

52. His ex omnibus dictis magnum officium intellegitur, quod habent in eucharistica Celebratione praesertim sacerdotes, quorum est praesidere eam

¹⁰³ Cfr *AAS* 91 (1999), 1155-1172.

¹⁰⁴ N. 22: *AAS* 92 (2000), 485.

in persona Christi et testificationem reddere et ministerium communionis non solum pro communitate perficere quae recta via particeps est celebrationis, verum etiam pro universali Ecclesia, quae in Eucharistiae causam semper involvitur. Necesse tamen est conqueri, potissimum ab annis liturgicae reformationis post Concilium Vaticanum II, *non defuisse abusus* propter male acceptum creationis et aptationis sensum, qui multis etiam causas attulerunt doloris. Quaedam oppugnatio «formalismo» nonnullos, quibusdam praesertim in regionibus, adduxit ut «formas» magna liturgica Ecclesiae traditione eiusque Magisterio approbatas non obligare arbitrarentur et novationes non probatas, immo saepius omnino incongruas, inducerent.

Nostrum propterea esse censemus vehementer hortare, ut in eucharistica Celebratione magna quidem fidelitate liturgicae observentur regulae. Ipsae enim sunt significatio solida verae ecclesialis indolis Eucharistiae; hic eorum est altissimus sensus. Numquam privata alicuius proprietas est liturgia, neque ipsius celebrantis neque communitatis ubi Mysteria celebrantur. Debuit aciora verba apostolus Paulus communitati Corinthiae proferre ob graviora vitia eorum in eucharistica Celebratione, quae pepererunt divisiones (schismata) atque factionum constitutiones (haereses) (cfr *I Cor 11,17-34*). Nostris pariter temporibus observantia liturgicarum normarum iterum est detegenda et aestimanda veluti actus et testimonium unius universalisque Ecclesiae, quae in omni Eucharistiae celebratione praesens redditur. Tam sacerdos, qui Missam ex liturgicis normis fideliter celebrat, quam communitas, quae his se conformat, modo tacito sed eloquenti suum testificantur erga Ecclesiam amorem. Ut alta sane haec aestimatio normarum liturgicarum roboretur, a dicasteriis Curiae Romanae competentibus petivimus ut proprium appararent documentum cum monitionibus etiam generis iuridici de hoc tanti ponderis argumento. Nulli quidem parvi pendere licet Mysterium nostris manibus concreditum: maius quidem illud est quam ut quisquam sibi permittat proprio id arbitrato tractare, unde nec sacra eius natura observetur nec universalis ratio.

Caput VI

AD MARIAE SCHOLAM, MULIERIS « EUCHARISTICAE »

53. Si intimam Ecclesiae cum Eucharistia necessitudinem eiusque omnes divitias denuo detegere volumus, oblivisci non possumus Mariam, Matrem Ecclesiaeque exemplar. In Epistula Apostolica *Rosarium Virginis Mariae*, Virginem Sanctissimam tamquam in contemplatione Christi vultus Magistratam demonstrantes, in mysteria lucis etiam *Eucharistiae institutionem* inse-ruimus.¹⁰⁵ Ad hoc enim Sanctissimum Sacramentum Maria nos perducere potest, quandoquidem ipsi cum eo arta est necessitudo.

Prima specie, Evangelium hac de re silet. In institutionis narratione, Feriae Quintae in Cena Domini vesperi, nullus fit de Maria sermo. E contra scimus Eam inter Apostolos adfuisse, « perseverantes unanimiter in oratione » (*Act 1,14*), *in prima communitate post Domini Ascensionem Pentecosten expectantem*. Eius haec praesentia procul dubio in eucharisticis Celebrationibus primae christianae aetatis inter fideles deesse non potuit, assiduos « in fractione panis » (*Act 2,42*).

Sed praeter eius eucharistici Convivii participationem, Mariae cum Eucharistia necessitudo ex eius interiore habitu erui potest. *Maria mulier cum tota sua vita est « eucharistica »*. Ecclesia videlicet Mariam respiciens tamquam exemplar, ad eam imitandam etiam in hac eius necessitudine cum Mysterio hoc sanctissimo invitatur.

54. *Mysterium fidei!* Si Eucharistia mysterium est fidei, quod eo usque intellectum nostrum praetergreditur ut nos plane Dei Verbo dedere cogamur, nemo praeter Mariam sustinere nos potest et in simile propositum ducere. Cum nos Christi in Ultima Cena actionem, eius mandato obtemperantes, iteramus: « Hoc facite in meam commemorationem! », eadem opera Mariae invitationem ei absque dubitatione parendi suscipimus: « Quodcumque dixerit vobis, facite » (*Io 2,5*). Materna quidem sollicitudine, quam apud Canae nuptias est testata, Maria nobis videtur dicere: « Nolite cunctari, verbo mei Filii confidite. Ipse, qui immutare aquam in vinum potuit, pariter panem vinumque efficere suum corpus suumque sanguinem potest, in hoc mysterio

¹⁰⁵ Cfr n. 21: *AAS* 95 (2003), 20.

vivam suae Paschae memoriam credentibus tradens, ut hac ratione “panis vitae” fiat ».

55. Quodam nempe modo Maria suam *fidem eucharisticam* significavit antequam Eucharistia institueretur, eo quod *suum virginalem uterum Dei Verbi incarnationi commodavit*. Eucharistia, dum passionem resurrectionemque attingit, eodem tempore Incarnationis continuationem secum fert. In Annuntiatione divinum Filium in physica etiam veritate corporis sanguinisque Maria concepit, id praecipiens in se quod sacramentaliter quodammodo in singulis credentibus fit, qui sub panis vini que specie corpus et sanguinem Domini recipiunt.

Itaque arta intercedit similitudo inter illud *fiat* quod Maria Angelo nuntianti dixit, et illud *amen*, quod quisque fidelis Domini corpus suscipiens enuntiat. Maria rogata est ut eum crederet, quem Ipsa concepisset Spiritus Sancti virtute, esse « Dei Filium » (cfr *Lc* 1,30-35). Virginis fidei in continuatione, in eucharistico Mysterio nos rogamur ut eundem Iesum, Filium Dei et Mariae Filium, sua cum tota humana ac divina existentia credamus sub specie panis vini que adesse.

« Beata quae credidisti » (*Lc* 1,45): Maria in Incarnationis mysterio etiam Ecclesiae fidem eucharisticam praesumpsit. Cum in Visitatione Verbum incarnatum in utero gestat, fit ipsa aliquo modo “tabernaculum” — primum historiae “tabernaculum” — ubi Dei Filius, adhuc invisibilis hominum oculis, se Elisabeth exhibet adorandum, quasi suam per Mariae oculos vocemque “radians” lucem. Stupens Mariae visus, dum Christi vultum modo nati contemplatur eumque brachiis amplexatur, nonne amoris incomparabile est exemplar, cui unaquaeque nostra communio eucharistica est referenda?

56. Maria, omnem gerens vitam apud Christum, et non tantummodo in Calvariae loco, sibi assumpsit *sacrificalem Eucharistiae dimensionem*. Cum infantem Iesum in templum Hierosolymitanum tulit “ut sisteret Domino” (*Lc* 2,22), nuntium percepit a sene Simeone illum Infantem futurum esse “signum contradictionis” et “gladium” etiam ipsius animam transfixurum (cfr *Lc* 2, 34-35). Ita gravis praenuntiabatur casus Filii cruci affixi et quodam modo praefigurabatur illud « *stabat Mater* » Virginis iuxta Crucem. Dum cotidie ad eventum Calvariae paratur, Maria veluti « anticipatae Eucharistiae » speciem vivit, id est « communionem spiritalem » desiderii et oblationis, quae consummabitur per communicationem cum Filio in passione, ac deinde, post-

paschali tempore, illustrabitur per eius participationem eucharisticae Celebrationis, cui, veluti passionis “memoriae”, praesederunt Apostoli.

Quo modo percipiendi sunt sensus Mariae, dum ex ore Petri, Ioannis, Iacobi ceterorumque Apostolorum verba audivit Ultimae Cena: “Hoc est corpus meum, quod pro vobis datur” (*Lc 22,19*)? Corpus illud, quod sacrificio offertur et per signa sacramentalia rursus proponitur, idem erat corpus in eius utero conceptum! In Maria Eucharistiae receptio significabat quasi iterum in uterum excipere cor illud, quod cum corde eius uno pulsu palpitabat, atque quidquid ipsamet sub Cruce experta erat denuo vivere.

57. «Hoc facite in meam commemorationem» (*Lc 22,19*). In «memoria» Calvariae praesens est id quod in passione et in morte sua Christus explevit. Quare id non deest *quod Christus explevit etiam erga Matrem* pro nobis. Ipsi enim tradens discipulum praedilectum, et in eo tradit unumquemque nostrum: «Ecce filius tuus!». Pariter dicit quoque unicuique nostrum: «Ecce mater tua!» (cfr *Io 19,26-27*).

In Eucharistia vivere memoriam mortis Christi requirit etiam ut hoc donum continenter excipiatur. Significat sumere nobiscum — exemplum Ioannis secuti — illam quae identidem uti Mater nobis datur. Significat eodem tempore munus exsequi se Christo conformandi, sive scholam Matris frequentando sive comitatum eius acceptando. Maria praesens est, cum Ecclesia et uti Mater Ecclesiae, in singulis nostris celebrationibus eucharisticis. Sicut Ecclesia et Eucharistia indivisibile constituunt binomium, ita quoque dicendum est de binomio Maria et Eucharistia. Idcirco commemoratio quoque Mariae in eucharistica Celebratione, ab antiqua inde aetate, unanimes est in Ecclesiis tam Orientalibus quam Occidentalibus.

58. In Eucharistia, Ecclesia cum Christo plene coniungitur et cum eius sacrificio, proprium faciens spiritum Mariae. Veritas haec altius perspicere potest *novam instituens lectionem cantici Magnificat sub prospectu eucharistico*. Eucharistia enim, sicut Mariae canticum, praesertim laus est et gratiarum actio. Cum Maria exclamat: «Magnificat anima mea Dominum, et exsultavit spiritus meus in Deo salvatore meo», Iesum in utero gerit. Laudat Patrem «per» Iesum, sed laudat Eum etiam «in» Iesu et «cum» Iesu. Hic quidem verus est «habitus eucharisticus».

Maria simul mirabilia memorat a Deo in historia salutis patrata, sicut Ipse locutus est ad patres nostros (cfr *Lc 1,55*), nuntians illud prodigium quod

omnia exsuperat, nempe Incarnationem redemptricem. In cantico *Magnificat* adest denique eschatologica Eucharistiae intentio animi. Quotiescumque Filius Dei reproponitur nobis «in paupertate» signorum sacramentalium, panis et vini, ponitur in mundo novae illius historiae semen, quod «deposuit potentes de sede» et «exaltavit humiles» (cfr *Lc* 1,52). Maria illos «novos caelos» celebrat et «novam terram», quae in Eucharistia suum antecessum et quodam sensu suum agendi «consilium» inveniunt. Si canticum *Magnificat* enuntiat spiritualitatem Mariae, haec spiritualitas qualibet alia melius nos adiuvat ad eucharisticum Mysterium vivendum. Eucharistia nobis datur ut omnis vita nostra, sicut vita Mariae, canticum *Magnificat* fiat!

CONCLUSIO

59. *Ave, verum corpus natum de Maria Virgine!* Paucis ante annis quinquagesimam anniversariam a presbyterali ordinatione Nostra celebravimus memoriam. Hodie gratiam percipimus has de Eucharistia Litteras Encyclicas Ecclesiae tradendi, videlicet Feria Quinta in Cena Domini, quae in *quintum et vicesimum Nostrum annum Petri ministerii* incidit. Id perquam grato animo facimus. Plus dimidium saeculum, quotidie, inde ab illo die 11 mensis Novembris anno MCMXLVI, cum «primam» Missam in crypta sancti Leonardi cathedralis templi *Wawel* Cracoviae celebravimus, oculos Nostros in hostiam calicemque intendimus, in quibus tempus spatiumque quodammodo sese «contraxerunt» et Calvariae drama vividum iterum est expressum, cum suam arcanam «contemporalem» praesentiam manifestaret. Singulis diebus in pane vinoque consecratis fides Nostra divinum Peregrinatorem agnovit, qui quondam ad duos Emmaus discipulos accessit, ut eorum oculorum fidei lucem et cordis spem recluderet (*Lc* 24,13-35).

Sinite, carissimi fratres sororesque, ut intima animi elatione, una vobiscum ac vestram fidem roborantes, Nostram fidem in Sanctissimam Eucharistiam testificemur. *Ave, verum corpus natum de Maria Virgine, | vere passum, immolatum in cruce pro homine!* Hic adest Ecclesiae thesaurus, mundi cor, pignus metae ad quam singuli homines, etiam inscii, anhelant. Mysterium est magnum, quod nos procul dubio transcendit ac nostrae mentis facultatem summopere temptat ea quae apparent transgrediendi. Hic nostri sensus falluntur — *visus, tactus, gustus in te fallitur*: sic enuntiatur in hymno *Adoro te*

devote —, sed sola fides, quae in Christi verbo nititur nobis ab Apostolis tradito, sufficit nobis. Sinite, perinde ac Petrus in sermonis eucharistici exitu in Ioannis Evangelio, ut Nos, totius Ecclesiae nomine, uniuscuiusque vestrum nomine, Christo repetamus: «Domine, ad quem ibimus? Verba vitae aeternae habes» (Io 6,68).

60. Tertio millennio illucescente, nos omnes Ecclesiae filii renovato animi impetu ad vitae christianae semitam tenendam impellimur. Quemadmodum in Epistula Apostolica *Novo millennio ineunte* scripsimus, «non itaque agitur de hinc excogitando “novo consilio”. Iam enim praesto est consilium seu “programma”: illud nempe quod de Evangelio derivatur semperque viva Traditione. Tandem in Christo ipso deprehenditur istud, qui sane cognoscendus est, diligendus atque imitandus, ut vita in Eo trinitaria ducatur et cum Eo historia ipsa transfiguretur ad suam usque in Hierosolymis caelestibus consummationem».¹⁰⁶ Huius programmativis renovati studii in vita Christiana adimpletio per Eucharistiam transit.

Omnis sanctitatis cura, omnis actio quae ad Ecclesiae missionem implendam tendit, omnis pastoralium exsecutio consiliorum necessariam vim ex eucharistico Mysterio haurire debent et ad id, veluti fastigium, sunt ordinandae. In Eucharistia Iesum habemus, eius habemus redimens sacrificium, eius resurrectionem habemus, Spiritus Sancti donum, adorationem, oboedientiam Patrisque amorem habemus. Si Eucharistiam neglegimus, quomodo nostrae egestati occurrere possumus?

61. Eucharisticum Mysterium — sacrificium, praesentia, convivium — *neque extenuationem neque abusionem* patitur. Ex toto ipse vivatur oportet, sive in celebrativo eventu sive in intimo cum Iesu colloquio, proxime in communione recepto, sive denique adorationis eucharisticae tempore, precatione distincto, extra Missam. Tum firmiter aedificatur Ecclesia et significatur id quod ipsa re vera est: una, sancta, catholica et apostolica; populus, templum et Dei familia; corpus est Christi sponsa, Spiritu Sancto animata; sacramentum salutis universale itemque ad Hierarchiae structuram communitio.

Semita, quam primis tertii millennii his annis calcatur Ecclesia, est quoque *via renovatae operae oecumenicae*. Secundi millennii novissima decennia, qui-

¹⁰⁶ N. 29: *AAS* 93 (2001), 285.

bus cumulum attulit Magnum Iubilaeum, in illud nos inclinaverunt, cum omnes baptizatos ad illam Iesu precationem *ut unum sint* (Io 17,11) adimplendam exacerent. Via est longa, obicibus repleta quae hominum facultates transcendit; sed nobis praesto est Eucharistia atque ante eam imo in corde, proinde quasi nobis destinatur, eadem verba audire possimus quae Elias propheta audivit: «Surge et comede! Grandis enim tibi restat via» (1 Reg 19,7). Thesaurus eucharisticus, quem nobis commendavit Dominus, nos ad illam metam cum fratribus plene communicandam incitat, quibuscum per Baptismum coniungimur. Ut thesaurus hic haud pessumdetur, ea vero sunt servanda quae secum fert ipsum Sacramentum communionis in fide et apostolica successione.

Eucharistiae illam tribuentes aestimationem, quam ipsa meretur, ac perquam sollicite caventes ne ulla eius ratio ac postulatio extenuentur, nos vere huius doni magnitudinis conscios exhibemus. Continuata quidem traditio nos ad id impellit, quae a primis usque saeculis vigilem in hoc «thesauro» custodiendo vidit communitatem christianam. Amore compulsata, Ecclesia sollicitatur ut proximis christianis generationibus transmittantur, nullo amisso fragmine, fides ac de Mysterio eucharistico doctrina. Non est periculum ne nimia cura ponatur in hoc Mysterio colendo, «quia in hoc Sacramento totum mysterium nostrae salutis comprehenditur».¹⁰⁷

62. Carissimi Nostri fratres sororesque, *ad disciplinam Sanctorum* accedamus, qui praeclari fuerunt interpretes verae eucharisticae pietatis. In iis Eucharistiae theologia omnem actae vitae splendorem consequitur, nos «afficit» et, ut ita dicamus, nos «fovet». *Mariam sanctissimam potissimum audiamus*, in qua eucharisticum Mysterium, plus quam in aliis, veluti *lucis mysterium* apparet. Ipsam contuentes *vim transformantem quae in Eucharistia inest* cognoscimus. In ipsa mundum amore renovatum conspicimus. Eam contemplantes ad caelestem gloriam corpore et anima assumptam «caelorum novorum» et «novae terrae» particulam cernimus, quae oculis nostris patebunt, Christo iterum adveniente. Ipsorum Eucharistia hac in terra est pignus atque quodammodo anticipatio: *Veni, Domine Iesu!* (Apc 22,20).

Sub humili panis vini que specie, quae in eius corpus et sanguinem transsubstantiantur, Christus nobiscum iter facit, ut nostra vis ac nostrum viaticum, ac pro omnibus nos spei efficit testes. Si coram Mysterio hoc suos fines

¹⁰⁷ Sanctus Thomas Aquinas, *Summa theologiae*, III, q. 83, a 4 c.

experitur ratio, Spiritus Sancti gratia illuminatum cor plane intellegit quo pacto se gerat, in adorationem se mergens ac in dilectionem sine finibus.

Eadem experiamur quae sanctus Thomas Aquinas, summus theologus simulque Christi eucharistici fervidus cantor, atque sinamus ut animus noster in spe ad metam contemplandam recludatur, ad quam cor nostrum anhelat, cum gaudium pacemque siliat:

*Bone pastor, panis vere,
Iesu nostri miserere.
Tu nos pasce, nos tuere,
Tu nos bona fac videre
in terra viventium.
Tu qui cuncta scis et vales,
Qui nos pascis hic mortales:
tuos ibi commensales,
coheredes et sodales
fac sanctorum civium.*

Datum Romae, apud Sanctum Petrum, die septimo decimo mensis Aprilis, Feria Quinta in Cena Domini, anno Domini bismillesimo tertio, Pontificatus Nostri quinto et vicesimo, ipso Rosarii Anno.

IOANNES PAULUS PP. II

ALLOCUTIONES

I

Ad episcopos Gambiae, Liberiae et Montis Leonini.*

Dear Brother Bishops,

1. It is with great joy and affection in our Lord Jesus Christ that I welcome you, the Bishops of the Gambia, Liberia and Sierra Leone, on the occasion of your *ad Limina* visit. Through you I extend warm greetings to the clergy, religious and laity in your countries. You have come to the tombs of

* Die 15 Februarii 2003.

the Apostles Peter and Paul to bear witness to your faith, and you bring also the devotion of your people to the one, holy, catholic and apostolic Church, founded by Christ and spread to the ends of the earth. Indeed, the faithful of your individual communities, often despite great adversity and trials, have not failed to show the zeal of a people who have truly become “a chosen race, a royal priesthood, a holy nation, God’s own people”.¹

2. Members of the Catholic Church form a very small part of the population in your countries, and at times the social, political and even religious climate makes evangelization and interreligious dialogue difficult. But the Lord himself has spoken words of encouragement in this regard: “Fear not, little flock, for it is your Father’s good pleasure to give you the Kingdom”.² Drawing comfort and strength from the Lord’s promise, your communities effectively proclaim the Gospel’s power to transform human hearts and lives. They contribute to the improvement of society through a strong and constructive Catholic presence in the fields of education, health care and assistance to the poor. In fact, the Church’s social welfare programmes in your countries are praised by people and government alike. Through your continuing efforts in these areas you give eloquent expression to the missionary vocation, which “belongs to the very nature of Christian life”.³

Historically, Christian minorities have found themselves in a unique position to spread Christ’s message to their brothers and sisters who still do not know him. Obedience to the word of God, as it is authentically proclaimed by the Church, must form the basis for your relationship with other Christian communities. As you are aware, this same word of God can also act as a fundamental point of departure for essential dialogue with the followers of African traditional religions and Islam. It is your task to continue to foster an attitude of mutual respect which avoids religious indifference and militant fundamentalism. You must remain vigilant to ensure that the truth is never silenced. This form of social stewardship requires efforts to protect a fundamental religious freedom, but a freedom which must never be exploited for political ends. At no time should anyone be punished or criticized for speaking the truth.

3. I emphasize the need for a renewed commitment to the formation of your youth and laity. The seduction of material things, and the dangerous

¹ *1 Pt* 2:9.

² *Lk* 12:32.

³ *Redemptoris missio*, 1.

attraction of cults and secret societies which promise wealth and power can hold great appeal, especially for young people. These worrying trends can only be changed by helping our youth realize that they are truly “a new generation of builders”, called to work towards a “civilization of love” marked by freedom and peace.⁴ You must help young people to reject “the temptation of unlawful short-cuts towards false mirages of success and wealth”. In fact, it is only in justice, often achieved through sacrifice, that real peace can be attained.⁵

With you, I praise our Heavenly Father for the gift of so many men and women committed to the work of catechesis and the fundamental formation of the laity, young and old alike. They are truly the salt of the earth and a guiding light for others. These “irreplaceable evangelizers” have been and will continue to be the backbone of your Christian communities, spreading the Good News in difficult and even dangerous circumstances. As Bishops, you must support your catechists in their efforts to improve their ability to assist you in your work of evangelization. Accordingly, proper formation, both spiritual and intellectual, as well as moral and material support, are required if these dedicated servants of the Word are to be effective.⁶

4. A fundamental element of African culture and civilization has always been the family. “The faithful and fruitful union of man and woman, blessed by the grace of Christ, is a genuine Gospel of life and hope for humanity”.⁷ Unfortunately this Gospel of life, the source of hope and stability, is being threatened in your countries by widespread polygamy, divorce, abortion, prostitution, human trafficking and a contraceptive mentality. These same factors contribute to irresponsible and immoral sexual activity leading to the spread of AIDS, a pandemic which cannot be ignored. Not only is this disease destroying countless lives, but it is threatening the social and economic stability of the African continent.

As the Church in Africa does all within her power to defend the sanctity of the family and its pre-eminent place in African society, she is called above all to proclaim loudly and clearly the liberating message of authentic Christian love. Every educational programme, whether Christian or secular, must emphasize that true love is chaste love, and that chastity provides us with a founded hope for overcoming the forces threatening the institution of the family and at the same time for freeing humanity from the devastation

⁴ Cf. World Youth Day Prayer Vigil at Downside Park, Toronto, Canada, 27 July 2002, 4.

⁵ Cf. Message for the 1998 World Day of Peace, 7.

⁶ Cf. *Ecclesia in Africa*, 91.

⁷ Closing Remarks to the Fourth World Meeting of Families, 26 January 2003, 1.

wrought by scourges such as HIV/AIDS. “The companionship, joy, happiness and peace which Christian marriage and fidelity provide, and the safeguard which chastity gives, must be continuously presented to the faithful, particularly the young”.⁸ This task not only includes encouraging and educating young people but also requires the Church to be the leader in the sustained effort to promote programmes which foster authentic respect for the dignity and rights of women.

5. Although your countries continue to face humanitarian challenges, I join you in giving thanks to God for the great strides made in restoring peace in Liberia and Sierra Leone. At the same time, however, I am troubled by recent developments in the immediate area which could threaten the continuing efforts to re-establish stability. The path to peace is always a difficult one. Nevertheless, I am certain that the commitment and good will of those involved in the process can help to build once more a culture of respect and dignity. The Church, which has suffered enormously from these conflicts, must maintain her strong stance in order to protect those who have no voice. I call on you, my Brother Bishops, to work tirelessly for reconciliation and to bear authentic witness to unity by gestures of solidarity and support for the victims of decades of violence.

Along these same lines, we cannot fail to note with concern the tragic situation of millions of refugees and displaced persons. Some are victims of national disasters, like the severe drought in the Gambia, while others have been marginalized by power struggles or by inadequate social and economic development. In a special way I commend you and your local Churches for reaching out, despite your very limited resources, to those who have been forced out of their own countries into foreign lands. We must always be mindful that our Lord and his family were refugees as well. I urge you and your people to continue to love and care for these brothers and sisters just as you would for the Holy Family, reminding them always that their condition makes them no less important in God’s eyes.

6. Another priority of your ministry is your pastoral attention to the spiritual lives of the consecrated men and women in your dioceses. This is especially true for the newer foundations, which need your guidance in order to be ever more committed to their apostolates and the pursuit of holiness. The call to “leave everything and thus to risk everything for Christ”⁹ has

⁸ *Ecclesia in Africa*, 116.

⁹ *Vita consecrata*, 40.

been followed literally by many religious in your countries as they have shared fully in the lot of your people during the war and violence that have devastated the region. Some have been killed, others imprisoned or made refugees. This steadfast presence among their brothers and sisters suffering the same fate bears witness to a God who does not abandon his people.

7. It is edifying to note that even in the midst of turmoil and war men and women have continued to answer God's call with generosity. The already arduous task of proper formation becomes more difficult when the bare necessities for such work are not available. I commend you in your efforts to establish solid formation programmes. Bishops, as those primarily responsible for the Church's life, must ensure that all candidates for the priesthood are carefully selected and formed in a way that prepares them to give themselves totally to their mission in the Church. All those consecrated in this special way to Christ, the Head of the Church, should strive to lead lives of true evangelical poverty. In a world filled with temptations, priests are called to be detached from material things and to devote themselves to the service of others through the complete gift of self in celibacy. Scandalous behaviour must at all times be confronted, investigated and corrected.

Given the severe shortage of priests in your dioceses, you may feel obliged to place newly ordained men in positions where they must immediately take on heavy pastoral responsibilities. While this may sometimes be unavoidable, great care must always be taken to see that young priests are also given the time necessary to nurture and develop their spiritual lives. All priests must have at their disposal structures of priestly support. Such structures include continuing spiritual and intellectual formation and retreats and days of recollection which bring the brotherhood of priests together in word and sacrament.

“By sacred ordination and by the mission they receive from their Bishops, priests are promoted to the service of Christ, the Teacher, the Priest and the King”.¹⁰ Your clergy are your closest collaborators, as their ministry is a reflection of the love of Christ, the Good Shepherd, for his flock. Engaged at all times in pastoral activities, they need your guidance in order to maintain a proper balance between their work and their spiritual lives. Priestly life must be centred upon the constant renewal of the grace received in Holy Orders. Your own example and leadership can do much to encourage the growth of this grace, especially through consultation and

¹⁰ *Presbyterorum ordinis*, 1.

collaboration in matters of administration and pastoral work. This in fact is essential for a truly effective ministry.

8. Dear Brothers, I wish you to know of my constant prayers for you and your people. As we celebrate a special year devoted to the Rosary, it is my sincere hope that you will help your flocks to rediscover this rich yet simple prayer. It is a prayer for peace, a prayer for the family, a prayer for children and a prayer for hope.¹¹ May Mary, Queen of the Rosary, assist you as you lead towards salvation God's people in the Gambia, Liberia and Sierra Leone. To each of you and to all the priests, religious and lay faithful of your dioceses I cordially impart my Apostolic Blessing.

II

Ad episcopos Guineae Aequinoctialis.*

Queridos hermanos en el episcopado:

1. Con gusto os recibo hoy, Pastores de la Iglesia de Dios que peregrina en las tierras de la República de Guinea Ecuatorial, venidos a Roma para realizar la visita *ad limina*. En estos días habéis tenido la oportunidad de renovar vuestra fe ante las tumbas de los santos apóstoles Pedro y Pablo y manifestar la comunión con el Obispo de Roma a través de la unidad, amor y paz,¹ sintiéndoos también corresponsables en la solicitud pastoral por todas las Iglesias.² Así mismo, los contactos mantenidos con diversos Dicasterios de la Curia Romana os han servido para recibir apoyo y orientación en la misión que os ha sido confiada.

Con vosotros, Mons. Idefonso Obama Obono, Arzobispo de Malabo, y Mons. Juan Matogo Oyana, Obispo de Bata, quiero saludar a los sacerdotes, religiosos y religiosas que son vuestros colaboradores en la tarea de hacer presente el Reino de Dios en vuestro País, en unas condiciones que no son siempre fáciles. Que en vuestras Iglesias locales y la diócesis de Ebebiyin, actualmente aún desprovista de Obispo, sepan todos que cuentan con el afecto y la oración del Papa, confiando que la acción generosa que llevan a

¹¹ Cf. *Rosarium Virginis Mariae*, 40-43.

* Die 15 Februarii 2003.

¹ Cf. *Lumen gentium*, 22.

² Cf. *Christus Dominus*, 6.

cabo dará sus frutos en orden a una evangelización cada vez más intensa, capaz de penetrar en el corazón y la mente de los hombres y mujeres de Guinea Ecuatorial. Las tres diócesis, unidas con la mente y el corazón, forman la Familia de Dios en vuestro País y han de dar constante testimonio de comunión y fraternidad.

2. Han pasado ya más de veinte años desde que tuve la oportunidad de visitar vuestra hermosa Nación, en aquella peregrinación apostólica de grata memoria que, en febrero de 1982, me llevó hasta los lugares donde hoy, como ministros del Evangelio, lleváis a cabo vuestra labor. Hoy deseo repetir mi llamada, como lo hice en aquella ocasión en la Plaza de la Libertad de Bata, para que cada comunidad eclesial, desde la tierra firme o desde las islas, se mantenga firme en una renovada fidelidad en el empeño evangelizador.³

Todos los fieles, y vosotros en primer lugar, puesto que estáis colocados como cabezas del Pueblo de Dios, deben dedicar las mejores energías a la proclamación misma del Evangelio. En efecto, el hombre ecuatoguineano, que busca satisfacer su hambre de Dios y las legítimas aspiraciones de ver siempre respetada su dignidad y sus derechos inalienables, sólo en Jesucristo puede encontrar la respuesta última a sus interrogantes más profundos sobre el sentido de la vida. La celebración del Gran Jubileo del Dos mil ha hecho sentir la necesidad de que la Iglesia esté « más que nunca fija en el rostro del Señor ».⁴ Esta conciencia ha de presidir también la vida y la misión eclesial en Guinea Ecuatorial. Quienes han recibido la misión de guiar y apacentar al pueblo, encuentran en Cristo el ejemplo sublime y las mejores indicaciones para una actuación pastoral abnegada y generosa. Los fieles, por su parte, enraizados en Jesucristo, único Salvador de los hombres, encontrarán la fuerza necesaria para ser sal de la tierra y luz del mundo⁵ y dar en toda circunstancia razón de su esperanza.⁶

3. Una de las dificultades mayores con las que se encuentran vuestras Iglesias particulares es la falta de sacerdotes. Por eso, sigue siendo urgente la promoción de una pastoral vocacional que incorpore a vuestros respectivos presbiterios a sacerdotes de origen nativo que vengan a unirse a los misioneros que asisten a las distintas comunidades. Las vocaciones al sacerdocio y a la vida consagrada son un don de Dios que hay que pedirle con insistencia;

³ Cf. Homilía, 18 de febrero de 1982.

⁴ *Novo millennio ineunte*, 16.

⁵ Cf. *Mt* 5, 13.

⁶ Cf. *1 Pe* 3, 15.

de ahí la importancia de la oración por las vocaciones, siguiendo en ello el mandato del Señor.⁷ Luego es importante contar con familias fuertes y sanas, donde se aprendan los genuinos valores, así como con comunidades eclesiales donde la figura del pastor sea considerada y valorada en su justa medida. Es en esos ambientes donde los jóvenes podrán escuchar con nitidez la voz del Maestro que llama a su seguimiento⁸ y los conduce a una entrega generosa al servicio de los hermanos.

Después de vuestra última visita *ad limina* habéis puesto gran empeño en afianzar el Seminario nacional para la formación de los nuevos sacerdotes. Os animo a seguir en esta obra. La creación de espacios adecuados donde los candidatos puedan recibir una adecuada preparación en las diversas ciencias humanas y teológicas es, así mismo, de capital importancia. Lo es también enseñarles un estilo de vida en el que la oración y la recepción frecuente de los Sacramentos lleve a los futuros ministros de la Iglesia hacia una intimidad siempre creciente con Jesucristo, favorecida por la disciplina, la convivencia fraterna y la adquisición de los hábitos que configuran el estilo del sacerdote o del consagrado de nuestro tiempo. Es responsabilidad ineludible del Obispo y de los formadores aceptar para la ordenación sacerdotal sólo a los candidatos verdaderamente idóneos, que se presentan guiados sólo por el deseo de seguir a Jesucristo y nunca movidos por ambiciones ambiguas o intereses materiales.

4. Gran parte de las obras asistenciales y de evangelización que la Iglesia lleva a cabo en Guinea Ecuatorial están bajo la responsabilidad de los religiosos y religiosas, muchos de ellos venidos tradicionalmente desde España. Por ello, junto con vosotros, deseo expresarles mi gratitud por todo lo que hacen para que la semilla del Evangelio, plantada desde hace tanto tiempo en vuestra tierra, siga dando frutos abundantes.

Los religiosos y religiosas, presentes en múltiples campos, según el carisma del propio Instituto, desde el apostolado directo en parroquias y misiones, en las obras educativas, sanitarias, o de asistencia social y caritativa, no sólo enriquecen a vuestras Iglesias locales con la eficacia de sus servicios, sino sobre todo, por su testimonio personal y comunitario del Evangelio. Por eso, mientras trabajan en estrecha comunión con los Pastores, merecen no sólo su reconocimiento, sino el de toda la comunidad, así como el respeto continuo, incluso de la sociedad civil, para que puedan mantener e incrementar su generosidad y entrega.

⁷ Cf. *Mt* 9, 38.

⁸ Cf. *ibid.* 19, 21.

5. Los fieles laicos, en virtud de su compromiso bautismal, tienen un papel de suma importancia ante los retos que plantean el presente y el futuro de Guinea Ecuatorial. Por ello, no olvidéis nunca, queridos hermanos en el episcopado, la importancia de proporcionarles una catequesis continuada y bien organizada, que les ayude a madurar y afianzar constantemente su fe, fortalecer su esperanza y hacer cada vez más operante su caridad.

Los fieles laicos tienen un cometido específico, cual es el testimonio de una vida intachable en el mundo, la búsqueda de la santidad en la familia, en el trabajo y en la vida social, así como el compromiso de impregnar «con espíritu cristiano el pensamiento y las costumbres, las leyes y las estructuras de la comunidad en la que cada uno vive».⁹ Por eso, los Pastores han de pedir a todos los bautizados que no sólo manifiesten claramente su identidad cristiana, sino que sean protagonistas efectivos de un orden social inspirado en la justicia y nunca condicionado por antagonismos, presiones tribales o falta de solidaridad.

Para que puedan llevar a cabo este estilo de vida, se les debe proporcionar una formación religiosa, además de humana, adecuada, que les ayude a hacer frente a formas equivocadas de la religiosidad o a movimientos pseudorreli- giosos, tan extendidos hoy en día. Ellos, como fermento en la masa, han de promover los valores humanos y cristianos, de acuerdo con la realidad política, económica y cultural del País, con el fin de instaurar un orden social cada vez más justo y equitativo. En sus comunidades han de dar ejemplo de honestidad y transparencia e, individualmente o legítimamente asociados, han de actuar siempre que sea posible también en la vida pública, iluminán- dola con los valores del Evangelio y de la Doctrina social de la Iglesia.

6. La historia del pasado siglo en vuestro País, dolorosa en algunos as- pectos, dejó consecuencias dolorosas cuyos efectos negativos hay que corre- gir, tanto en campo eclesial como social. Ante ello, la Iglesia, que quiere servir a la causa de la dignificación del hombre en todos sus aspectos, gozando para ello del justo espacio de libertad, comprensión y respeto, mantiene su volun- tad de seguir trabajando para sembrar el bien.

En este sentido, es importante que vosotros, queridos hermanos, y con vosotros vuestros colaboradores, seáis siempre ministros de la reconcilia- ción,¹⁰ para que el pueblo que os ha sido encomendado, superando las difi- cultades del pasado, avance por los caminos de la reconciliación entre todos

⁹ *Apostolicam actuositatem*, 13.

¹⁰ Cf. 2 Co 5, 18.

sin excepción. El perdón no es incompatible con la justicia, y el mejor futuro del País es el que se construye en la paz, que es fruto de la misma justicia y del perdón ofrecido y recibido, para que se consolide una convivencia justa y digna, en la que todos encuentren un clima de tolerancia y respeto recíproco.

7. La Iglesia tiene un patrimonio de Doctrina social que presenta una propuesta ética tendente a enaltecer la dignidad del hombre, que es criatura de Dios y por ello es depositario de unos derechos inalienables que no se pueden negar o desconocer. Estos derechos han de ser considerados integralmente, desde el derecho a la vida del ser humano, incluso no nacido, hasta su ocaso natural, el derecho a la libertad religiosa y otros derechos como son la alimentación, la educación o los derechos a ejercer las libertades de movimiento, de expresión o de asociación.

Es verdad que en el mundo los derechos humanos son un proyecto aún no perfectamente llevado a la práctica, pero no por eso se debe renunciar al propósito serio y decidido de recordarlos y respetarlos. Cuando la Iglesia se ocupa de la dignidad de la persona y de sus derechos inalienables, lo hace para velar que nadie los vea violados por otros hombres, por sus autoridades o por autoridades ajenas. Por eso, sin ánimo de desafío, sino en el cumplimiento de vuestra misión, proseguid en el trabajo paciente en favor de la justicia, de la verdadera libertad y de la reconciliación.

8. Queridos hermanos: en este encuentro he reflexionado con vosotros sobre algunos aspectos de vuestra actividad pastoral. En mi despedida en Bata os dije: «Me llevo conmigo el vivo recuerdo de vuestro entusiasmo cristiano y cortesía... Por todos seguiré pidiendo al Padre común del cielo, para que os conceda la paz, la serenidad, y seáis siempre buenos cristianos y ciudadanos».¹¹ Esto mismo os digo hoy, mientras que de corazón os imparto a vosotros, a los sacerdotes, religiosos y religiosas, y a todos los fieles de las tres diócesis de Guinea Ecuatorial la Bendición Apostólica.

¹¹ Discurso, 19 de febrero de 1982.

ACTA CONGREGATIONUM

CONGREGATIO DE CAUSIS SANCTORUM

CALCUTTENSIS

Beatificationis et Canonizationis Servae Dei Teresiae a Calcutta (in saec.: Agnetis Gonxha Bojaxhiu) fundatricis Congregationum missionariorum et missionariorum a Caritate (1910-1997)

DECRETUM SUPER MIRACULO

Venerabilis Dei Serva Teresia a Calcutta (in saec.: Agnes Gonxha Bojaxhiu) nata est in urbe *Skopje*, die 26 mensis Augusti anno 1910, ex Albaniensi familia. Institutum ingressa Beatae Mariae Virginis, seu Sorores a Laureto, anno 1928 in Indiam missa est, ubi per religiosam professionem Deo se consecravit. Pro magis pauperum salute et sanctificatione in urbe Calcutta Congregationes condidit Missionariorum et Missionariorum a Caritate, quae diversis in nationibus sunt propagatae. Diffusa et solida sanctitatis fama circumdata, die 5 mensis Septembris anno 1997 terrestrem vitam explevit omnino deditam Deo, Ecclesiae et pauperum famulatui. Summus Pontifex Ioannes Paulus II declaravit Servam Dei heroico in gradu theologales, cardinales eisque adnexas coluisse virtutes. Eius beatificationi prospiciens, Postulatio Causae iudicio huius Congregationis de Causis Sanctorum subiecit praesumptam miram sanationem dominae Monicae Besra, in dioecesi Raigangensi patratam et intercessioni eiusdem Servae Dei adscriptam. Haec domina mense Februario anni 1998, triginta circiter annos nata, variis valetudinis conturbationibus correpta erat, quapropter in valetudinarium deducta est, cuius medici suspexerunt agi de quadam meningitidis tubercularis forma. Nihil adhibitis curis proficientibus, infirmae condicio ita in deterius ruebat ut ipsa in dies languidior graciliorque fieret. Sequenti mense Maio massa quaedam comparuit in dextero abdominis latere, cui amenorrhoea

est addita. Rursus in valetudinarium translata, denuo diagnosis confirmata est meningitidis tubercularis cum “abdomine a Koch”. Iterum iterumque in valetudinarium recepta per medicinas antituberculares potentioribus subiecta est curis. Die 8 mensis Augusti eiusdem anni, ex medica visitatione clinice peracta et ex echographia pelvica (ultrasound) manifesto apparuit illa massa abdominalis conspicuae magnitudinis, in sede ovarica dextera circumscripta. Medici edixerunt illius evulsionem. Admodum reservata manebat prognosis quoad vitam. Attenta tamen generali eius valetudinis condicione, sectio chirurgica dilata est. Die 5 mensis Septembris anno 1998, prima adveniente anniversaria memoria ab obitu Servae Dei, tum infirma ipsa tum quaedam Sorores Missionariae a Caritate magna cum fiducia ad illius intercessionem confugerunt. Nocte sequenti massa illa evanuit simul cum ceteris doloris indicibus. De hoc eventu, qui statim mirus habitus est, apud Curiam Calcuttensem annis 1999-2001 instructa est Inquisitio dioecesana, cuius iuridicam vim hoc Dicasterium approbavit per decretum diei 7 mensis Novembris anno 2001. Consilium Medicorum congregatum die 19 mensis Ianuarii anno 2002 edixit sanationem instantaneam, perfectam, constantem et ex scientia inexplicabilem fuisse. Die 6 sequentis mensis Septembris actus est Congressus Peculiaris Consultorum Theologorum et die 1 mensis Octobris eiusdem anni habita est Sessio Ordinaria Patrum Cardinalium et Episcoporum, Ponente Causae Exc.mo D.no Salvatore Fisichella, Episcopo titulo Vicohabentino. Et in utroque Coetu, sive Consultorum sive Cardinalium et Episcoporum, posito dubio an de miraculo divinitus patrato constaret, responsum affirmativum prolatum est.

Facta demum de hisce omnibus rebus Summo Pontifici Ioanni Paulo II per subscriptum Cardinalem Praefectum accurata relatione, Sanctitas Sua vota Congregationis de Causis Sanctorum excipiens rataque habens, mandavit ut decretum de praedicta mira sanatione conscriberetur.

Quod cum rite esset factum, accitis ad Se hodierno die infrascripto Cardinali Praefecto necnon Causae Ponente meque Antistite a Secretis Congregationis ceterisque de more convocandis,isque astantibus, Beatissimus Pater sollemniter declaravit: *Constare de miraculo a Deo patrato per intercessionem Ven. Servae Dei Teresiae a Calcutta (in saec.: Agnetis Gonxha Bojaxhiu), Fundatricis Congregationis Missionariarum et Missionariorum a Caritate, videlicet de instantanea, perfecta et constanti sanatione dominae Monicae Besra a “voluminosa tumefazione cistica endoaddominale originatasi*

dall'ovaio destro, in soggetto affetto da meningite tubercolare e in condizioni generali estremamente scadute”.

Voluit autem Sanctitas Sua ut hoc decretum publici iuris fieret et in acta Congregationis de Causis Sanctorum referretur.

Datum Romae, die 20 mensis Decembris A. D. 2002.

IOSEPHUS card. SARAIVA MARTINS
Praefectus

L. ☩ S.

☩ Eduardus Nowak
archiep. tit. Lunensis, *a Secretis*

ROMANA

Canonizationis Beatae Mariae De Mattias fundatricis Congregationis Sororum Adoratricum Sanguinis Christi (1805-1866)

DECRETUM SUPER MIRACULO

Beata Maria De Mattias primum vidit lumen die 4 mensis Februarii anno 1805 in oppido Valle Curtia (v. *Vallecorsa*), provinciae Frusinatensis, e divitibus oriens religiosisque parentibus. A tenera inde aetate vias Domini percurrit et perspicuam devotionem excoluit erga Beatissimam Virginem Mariam. Imitari sibi proposuit exemplum sancti Gasparis Del Bufalo, cuius fervorem apostolicum nec non ingentem pastorem caritatem ipsamet conueniri potuit. Vitam suam insumpsit in animarum salutem et Congregationem condidit Sororum Adoratricum Sanguinis Christi. Ferventer et efficaciter incubuit in mulieres iuvenes christianas instituendas et apud populum suum arduam explicavit actionem evangelizationis. Valida emicans sanctitate, Romae die 20 mensis Augusti anno 1866 existentiae terrestres cursum explevit. Summus Pontifex Pius XII anno Sacri Iubilaei 1950 die 1 mensis Octobris inter Beatos caelites adscripsit eam. Ut ad canonizationem proveheretur, Postulatio Causae iudicio huius Congregationis de Causis Sanctorum pridem subiecit praesumptam miram sanationem Croati pueri Kresimir Zorica, qui die 20 mensis Octobris anno 1979, septem annos natus, in valetudinarium urbis Zarae exceptus est ob subitanam symptomatologiam asthenicam cum evidenti cephalaea, doloribus abdominalibus, quibus accedebant defectio me-

moriae nec non mutatio animi modique se gerendi. Medici diagnosim edixerunt subacutae panencephalitis ad sclerosim proclivis. Accuratiores expletis cognitionibus, die 26 eiusdem mensis puer Zagrebiense in nosocomium morbis tabidis curandis translatus est, ubi acuta encephalites est detecta. Condiciones valetudinis infirmi ita constanter in deterius ruebant ut perventum sit ad coma profundum, ad artificiosam respirationem per tracheotomiam, cum implicationibus contagiosis, epilepsi symptomata, pyelonephrite recidivanti, otite media purulenta artuumque inferiorum paraparesi. Idcirco prognosis edebatur infausta quoad vitam; at casu quo puer superstes fuisset, imbecillitas praevidebatur permanens tam physica quam psychica. Interea, inde a primo die quo Kresimir in valetudinarium Zagabriae exceptus est, sive familiares sive eiusdem urbis Sorores Adoratrices Sanguinis Christi implorare coeperant intercessionem beatae Mariae De Mattias ad impetrandam a Deo sanationem infirmi, qui die 20 mensis Augusti anno 1980 e comate est expergefactus, cibum postulavit et ad diversa quaesita congruenter respondit. Sequentibus diebus convalere perrexit; recuperatio quoque deambulationis celeriter est pregressa. Puer deinceps ad normam crevit absque physicis et psychicis impedimentis. De hac sanatione Archiepiscopus Zagrebiensis anno 1999 dioecesanam instruxit Inquisitionem et anno 2000 Inquisitionem additiciam, quarum iuridicam vim Congregatio de Causis Sanctorum adprobavit per decretum quod die 27 mensis Octobris eodem anno edidit. Consilium Medicorum huius Dicasterii in sessione diei 21 mensis Februarii anno 2002 affirmavit sanationem rapidam, perfectam, mansuram et inexplicabilem secundum scientiam fuisse. Die 12 mensis Novembris insequentis Congressus Peculiaris Consultorum Theologorum celebratus est et die 3 mensis Decembris eiusdem anni Sessio Ordinaria Patrum Cardinalium et Episcoporum, Causae Ponente Exc.mo D. Hieronymo Grillo, Episcopo Centumcellarum-Tarquiniensi, habita est. Et in utroque Coetu, sive Consultorum sive Cardinalium et Episcoporum, posito dubio an de miraculo divinitus patrato constaret, responsum affirmativum prolatum est. Facta demum de hisce omnibus rebus Summo Pontifici Ioanni Paulo II per subscriptum Cardinalem Praefectum accurata relatione, Sanctitas Sua vota Congregationis de Causis Sanctorum excipiens rataque habens, mandavit ut decretum de praedicta mira sanatione conscriberetur.

Quod cum rite esset factum, accitis ad Se hodierno die infrascripto Cardinali Praefecto necnon Causae Ponente meque Antistite a Secretis Congregationis ceterisque de more convocandis, eisque astantibus, Beatissimus Pater sollemniter declaravit: *Constare de miraculo a Deo patrato per inter-*

cessionem Beatae Mariae De Mattias, Fundatricis Congregationis Sororum Adoratricum Sanguinis Christi, videlicet de rapida, perfecta et mansura sanatione pueri Kresimir Zorica ab « encefalite subacuta di probabile natura virale (morbillosa). Coma prolongato (10 mesi) ».

Voluit autem Sanctitas Sua ut hoc decretum publici iuris fieret et in acta Congregationis de Causis Sanctorum referretur.

Datum Romae, die 20 mensis Decembris A. D. 2002.

IOSEPHUS card. SARAIVA MARTINS
Praefectus

L. ☩ S.

☩ Eduardus Nowak
archiep. tit. Lunensis, *a Secretis*

CONGREGATIO PRO EPISCOPIS

PROVISIO ECCLESiarUM

Latis decretis a Congregatione pro Episcopis, Sanctissimus Dominus Ioannes Paulus Pp. II, per Apostolicas sub plumbo Litteras, iis quae sequuntur Ecclesiis sacros praefecit praesules:

die 22 Maii 2003. — Titulari episcopali Ecclesiae Murconensi R. D. Claudium Iosephum Azema, e clero archidioecesis Montis Pessulani, ibique Vicarium generalem, quem constituit Auxiliarem eiusdem archidioecesis.

die 24 Maii. — Ordinariatui Militari Reipublicae Paraguaianaee Exc.mum P.D. Richardum Valenzuela Ríos, hactenus Episcopum titularem Casensem Calanensem et Auxiliarem Sanctissimae Assumptionis.

die 27 Maii. — Cathedrali Ecclesiae Vaciensi Exc.mum P.D. Nicolaum Beer, hactenus Episcopum titularem Caeciritanum et Auxiliarem Strigoniensem-Budapestinensem.

die 30 Maii. — Cathedrali Ecclesiae Foromartiniensi Exc.mum P.D. Vilhelmum Rodríguez Melgarejo, hactenus Episcopum titularem Urensem et Auxiliarem Bonaërensem.

die 31 Maii 2003. — Cathedrali Ecclesiae Lucensi Archiepiscopum Coadiutorem Exc.mum P.D. Benvenutum Italum Castellani, hactenus Episcopum Faventinum-Mutilensem.

die 4 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Iuazeiriensi R.P. Iosephum Gerardum da Cruz, A.A., hactenus in Brasilia Congregationis Augustinianorum ab Assumptione superiorem provincialem.

— Cathedrali Ecclesiae Puntarenensi R.D. Ansgarium Fernández Guillén, e clero archidioecesis Sancti Iosephi in Costa Rica ibique Seminarii rectorem.

— Coadiutorem archidioecesis Cuiabensis Exc.mum P.D. Miltonium Antonium dos Santos, S.D.B., hactenus Episcopum Corumbensem.

die 7 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Maris Platensis Exc.mum P.D. Ioanem Albertum Puiggari, hactenus Episcopum titularem Turuzitanum et Auxiliarem Paranensem.

die 10 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Valleduparensi R.D. Ansgarium Iosephum Vélez Isaza, C.M.F., hactenus Provincialem Congregationis Missionariorum Filiorum Immaculati Cordis B.M.V. in Columbia.

die 11 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Gumacanae Exc.mum P.D. Bonaventuram M. Famadico, hactenus Episcopum titularem Urusitanum et Auxiliarem archidioecesis Lipensis.

— Cathedrali Ecclesiae Rombloniensi R.D. Iosephum Corozon T. Talaoc, e clero dioecesis Kalibensis ibique Vicarium Generalem.

— Titulari episcopali Ecclesiae Arbensi Exc.mum P.D. Zachariam C. Jiménez, hactenus Episcopum Pagadianensem, quem deputavit Auxiliarem dioecesis Butuanensis.

— Titulari episcopali Ecclesiae Achollitanae Exc.mum P.D. Nestorem C. Cariño, hactenus Episcopum emeritum Boronganensem, quem deputavit Auxiliarem dioecesis Daëtiensis.

— Titulari episcopali Ecclesiae Megalopolitanae in Proconsulari R. D. Dimas Lara Barbosa, e clero Sancti Iosephi in Brasilia, hactenus Secretarium vulgo dicti « Instituto Nacional de Pastoral » apud Conferentiam Episcoporum Brasiliae, quem deputavit Auxiliarem archidioecesis Sancti Sebastiani Fluminis Ianuarii.

die 11 Iunii 2003. — Titulari episcopali Ecclesiae Gemellensi in Byzacena R. D. Vilsonium Thaddaeum Jönck, S.C.I., hactenus Adiutorem Magistri Novitiorum Congregationis Sacerdotum a Sacro Corde Iesu in civitate vulgo «Jaraguá do Sul», quem deputavit Auxiliarem archidioecesis Sancti Sebastiani Fluminis Ianuarii.

die 13 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Vicensi R.D. Raimundum Casanova Casanova, hactenus in dioecesi Dertosensi curionem.

die 16 Iunii. — Metropolitanæ Ecclesiae Friburgensi R.D. Robertum Zollitsch, e clero eiusdem archidioecesis ibique officii de personis moderatorem atque capituli cathedralis canonicum.

die 20 Iunii. — Metropolitanæ Ecclesiae Calaritanæ Exc.mum P.D. Iosephum Mani, hactenus Ordinarium Militarem Italiae.

— Ordinariatui Militari Italiae Reipublicæ Exc.mum P.D. Angelum Bagnasco, hactenus Archiepiscopum Pisaurensem.

die 21 Iunii. — Titulari episcopali Ecclesiae Epagrensi R.D. Eduardum Horatium García, hactenus curionem in civitate Bonaërensi atque vitæ spiritualis in Seminario maiore moderatorem, quem constituit archidioecesis Bonaërensis Auxiliarem.

die 27 Iunii. — Titulari episcopali Ecclesiae Ucrensi, R.P. Edgarium M. da Cunha, Societatis Divinarum Vocationum sodalem, hactenus curionem paroeciae Sancti Michaëlis in archidioecesi Novarcensi, quem deputavit Auxiliarem eiusdem archidioecesis.

die 28 Iunii. — Cathedrali Ecclesiae Succursensi et Sancti Ægidii Exc.mum P.D. Ismaelem Rueda Sierra, hactenus Episcopum titularem Burunitanum et Auxiliarem archidioecesis Carthaginensis in Columbia.

— Titulari episcopali Ecclesiae Amporensi, R.D. Heribertum Andream Bodeant Fernández, e clero dioecesis Saltensis, paroeciae vulgo «Sagrado Corazón de Jesús» nuncupatae parochum, quem constituit Auxiliarem eiusdem dioecesis.

DIARIUM ROMANAE CURIAE

Il Santo Padre Giovanni Paolo II ha ricevuto in Udienza Ufficiale per la presentazione delle Lettere Credenziali:

Venerdì, 30 Maggio 2003, S.E. il Signor Gunkatsu Kano, Ambasciatore del Giappone presso la Santa Sede.

Lunedì, 2 Giugno 2003, S.E. il Signor Oded Ben-Hur, Ambasciatore di Israele presso la Santa Sede.

Ha, altresì, ricevuto in Udienza:

Lunedì, 2 Giugno 2003, S.E. il Signor Colin Powell, Segretario di Stato degli Stati Uniti d'America.

Martedì, 3 Giugno 2003, S.E. il Signor Svetozar Marović, Presidente di Serbia e Montenegro.

Giovedì, 12 Giugno 2003, S.E. il Signor Marwan Masher, Ministro degli Affari Esteri del Regno Hashemita di Giordania.

Martedì, 24 Giugno 2003, S.A. Em.mo fra Andrew Bertie, Principe e Gran Maestro del Sovrano Militare Ordine di Malta.

Da giovedì 5 a lunedì 9 giugno 2003 il Santo Padre si è recato in Apostolico pellegrinaggio in Croazia.

Domenica 22 giugno 2003 il Santo Padre si è recato in Apostolico pellegrinaggio in Bosnia ed Erzegovina.

SEGRETERIA DI STATO

NOMINE

Con Brevi Apostolici il Santo Padre Giovanni Paolo II ha nominato:

5	giugno	2003	S.E. mons. Félix del Blanco Prieto, Arcivescovo tit. di Vannida, <i>Nunzio Apostolico in Malta</i> .
24	»	»	S.E. mons. Renzo Fratini, Arcivescovo tit. di Botriana, Nunzio Apostolico in Indonesia, <i>Nunzio Apostolico in Timor Orientale</i> .
»	»	»	S.E. mons. Félix del Blanco Prieto, Arcivescovo tit. di Vannida, Nunzio Apostolico in Malta, <i>Nunzio Apostolico in Libia</i> .

Con Biglietti della Segreteria di Stato il Santo Padre Giovanni Paolo II ha nominato:

12	maggio	2003	L'Em.mo Signor Cardinale Theodore Edgar McCarrick, <i>Membro del Pontificio Consiglio della Pastorale per i Migranti e gli Itineranti « ad quinquennium ».</i>
21	»	»	Mons. Roberto Espenilla; p. Arij Athanasius Roest Crolius, S.I.; p. Cyril Vasil', S.I.; il sac. Patrick Adeso; fr. Anthony Rogers, F.S.C., <i>Consultori del Pontificio Consiglio della Pastorale per i Migranti e gli Itineranti « ad quinquennium ».</i>
26	»	»	Le LL.EE. i monsignori Lucian Muresan, Arcivescovo di Făgăraș e Alba Iulia, e Cyril Baselios Malancharuvil, Arcivescovo di Trivandrum dei Siro-Malankaresi, <i>Membri della Congregazione per le Chiese Orientali « ad quinquennium ».</i>
»	»	»	S.E. mons. Berhaneyesus Demerew Souraphiel, Arcivescovo di Addis Abeba, <i>Consultore della Congregazione per le Chiese Orientali « ad quinquennium ».</i>
»	»	»	P. Peter-Hans Kolvenbach, S.I.; P. Ab. Michel Van Parys, O.S.B.; P. Archim. Jan Sergiusz Gajek, M.I.C., <i>Consultori della Congregazione per le Chiese Orientali « in aliud quinquennium ».</i>
»	»	»	Mons. Arnaldo Fraccaroli, <i>Consultore della Pontificia Commissione per i Beni Culturali della Chiesa « ad quinquennium ».</i>
3	giugno	2003	Mons. Khaled Akasheh, <i>Capo Ufficio per l'Islamismo nel Pontificio Consiglio per il Dialogo Inter-Religioso.</i>
10	»	»	S.E. mons. Silvano Maria Tomasi, Arcivescovo tit. di Asolo, <i>Osservatore Permanente della Santa Sede presso l'Ufficio delle Nazioni Unite ed Istituzioni Specializzate a Ginevra ed Osservatore Permanente presso l'Organizzazione Mondiale del Commercio (O.M.C.).</i>
»	»	»	Mons. Juan José Dorronsoro Allo, <i>Consultore della Congregazione per gli Istituti di Vita Consacrata e le Società di Vita Apostolica, per la sezione degli Istituti Secolari « ad quinquennium ».</i>
15	»	»	S.E. Mons. Stephen Fumio Hamao, Arcivescovo-Vescovo emerito di Yokohama, <i>Presidente del Pontificio Consiglio della Pastorale per i Migranti e gli Itineranti « usque ad 75^{um} ae. s. ».</i>

Protonotari Apostolici soprannumerari

3	aprile	2003	Mons. Ottavio Petroni (Roma)
»	»	»	Mons. Carmine Recchia (Roma)
12	»	»	Mons. Bernardo Herráez Rubio (Avila)
14	»	»	Mons. Vincenzo Baiocco (Ancona-Osimo)

Prelati d'onore di Sua Santità

3	aprile	»	Mons. Stanislao Siwiec (Bratislava-Trnava)
»	»	»	Mons. Candido Facciolongo (Roma)
3	aprile	2003	Mons. Mark Davies (Salford)
»	»	»	Mons. Francis John Nelson (Savannah)
»	»	»	Mons. John Joseph Cuddy (Savannah)
»	»	»	Mons. Jordi Sala Figols (Solsona)
»	»	»	Mons. Roland Minnerath (Strasbourg)
12	»	»	Mons. Eduardo García Parrilla (Sigüenza-Guadalajara)
16	»	»	Mons. Adamo Gizzarelli (Montecassino)
23	»	»	Mons. Paolo Razzauti (Livorno)
26	»	»	Mons. Ralph Patrick Simington (Dubuque)
»	»	»	Mons. Thomas Edward Tóale (Dubuque)
»	»	»	Mons. León Loran Connolly (Dubuque)
»	»	»	Mons. Edward Charles Petty (Dubuque)
»	»	»	Mons. Cari Lambert Schmitt (Dubuque)
»	»	»	Mons. Wayne Arthur Ressler (Dubuque)
»	»	»	Mons. Karl Louis Glovik (Dubuque)
»	»	»	Mons. John Wilmer Hemann (Dubuque)
»	»	»	Mons. Claude Boniface Norton (Dubuque)
»	»	»	Mons. Charles Eberhardt Lang (Dubuque)

Cappellani di Sua Santità

3	aprile	2003	Il sac. Giorgio Picu (Civitavecchia-Tarquinia)
»	»	»	Il sac. Remo Chiavarini (Roma)
»	»	»	Il sac. Georg Hager (Salzburg)
»	»	»	Il sac. José Avelino Bettencourt (Ottawa)
»	»	»	Il sac. Serge Poitras (Chicoutimi)
»	»	»	Il sac. Oscar Stefanelli (Civita Castellana)
»	»	»	Il sac. Jean de Chasteigner (Le Mans)
»	»	»	Il sac. Iginò Bonanotte (Montecassino)
»	»	»	Il sac. Romano Misichi (Montecassino)
»	»	»	Il sac. Domenico Simeone (Montecassino)
»	»	»	Il sac. Lucio Marandola (Montecassino)
»	»	»	Il sac. Jean Thizon (Paris)
»	»	»	Il sac. Christian Dominic Pereira (Port of Spain)
»	»	»	Il sac. Kenneth David Phillip Spence (Port of Spain)
»	»	»	Il sac. Esau Edwin Joseph (Port of Spain)
»	»	»	Il sac. Michael De Verteuil (Port of Spain)
»	»	»	Il sac. Francis Alexander Cuthbert (Port of Spain)
»	»	»	Il sac. Claudio Iori (Reggio Emilia-Guastalla)
»	»	»	Il sac. Felix Chukwunyem Ojimba (Orlu)
»	»	»	Il sac. Joseph Xavier Del (Tuticorin)
»	»	»	Il sac. Günter Putz (Würzburg)
»	»	»	Il sac. Erhard Kroth (Würzburg)

ONORIFICENZE

Con Biglietti della Segreteria di Stato il Santo Padre Giovanni Paolo II ha conferito:

La Gran Croce dell'Ordine di San Gregorio Magno

3 aprile 2003 Al sig. James Augustine Gobbo (Melbourne)

La Commenda con Placca dell'Ordine di San Gregorio Magno

11 aprile 2003 Al sig. Italo D'Angelo (Ancona-Osimo)

12 » » Al sig. Rudolf Morsey (Speyer)

La Commenda dell'Ordine di San Gregorio Magno

3 aprile 2003 Al sig. Stan Cosgrove (Armagh)

» » » Al sig. Bill White (Melbourne)

11 » » Al sig. Carlos Álvarez Bermejillo (Guadalajara)

» » » Al sig. Jesús Carlos Camarena Martínez (Guadalajara)

» » » Al sig. Luis de la Peña Stettner (Guadalajara)

» » » Al sig. Roberto O'Farril Corona (Guadalajara)

23 » » Al sig. Joseph Kastelic (Ljubljana)

Il Cavaliato dell'Ordine di San Gregorio Magno

3 aprile 2003 Al sig. Wolfgang Flesch (Essen)

» » » Al sig. John Turner (Lancaster)

10 » » Al sig. Salvatore Diomante (Torino)

» » » Al sig. Gioacchino Grande (Torino)

» » » Al sig. Alfredo Stola (Torino)

11 » » Al sig. José Luis Aguirre Anguiano (Guadalajara)

» » » Al sig. Carlo Fischione (*Italia*)

» » » Al sig. Julio García Briseño (Guadalajara)

» » » Al sig. Jesús Garibi Hernández (Guadalajara)

» » » Al sig. Eduardo Martínez Güitron (Guadalajara)

» » » Al sig. Guillermo Martínez Güitron (Guadalajara)

» » » Al sig. Ferdinando Musella (*Italia*)

» » » Al sig. Miguel Quezada Ochoa (Guadalajara)

» » » Al sig. Guillermo Urrea Carrol (Guadalajara)

» » » Al sig. Fernando Urrutia Martínez (Guadalajara)

» » » Al sig. Ugo Zottin (*Italia*)

16 » » Al sig. Temistocle Capone (Roma)

» » » Al sig. Agostino Ciccotti (Roma)

» » » Al sig. Alessandro Fortuna (Civita Castellana)

» » » Al sig. Dario Narduzzi (Roma)

» » » Al sig. Leopoldo Ricci (Roma)

» » » Al sig. Gilberto Titotto (Roma)

23 » » Al sig. Mario Aramini (Roma)

28 » » Al sig. Hubert Barber (Leeds)

» » » Al sig. Christopher Joseph Whitehouse (Portsmouth)

» » » Al sig. John Williams (Portsmouth)

La Commenda dell'Ordine di San Silvestro

3	aprile	2003	Al sig. Abraham Johannes de Boo (Rotterdam)
16	»	»	Al sig. Antonio Mastri (Jesi)
23	»	»	Al sig. Ettore Fiaccadori (Reggio Emilia-Guastalla)
»	»	»	Al sig. Umberto Venturi (Reggio Emilia-Guastalla)
28	»	»	Al sig. Gerhard Graf (Sankt Pölten)
»	»	»	Al sig. Josef Jochinger (Sankt Pölten)

Il Cavalierato dell'Ordine di San Silvestro

3	aprile	2003	Al sig. John Baldwin (Lancaster)
»	»	»	Al sig. Carlo De Polis (Civitavecchia-Tarquinia)
»	»	»	Al sig. Emilio Errigo (Civitavecchia-Tarquinia)
»	»	»	Al sig. Argenio Ferrari (Roma)
»	»	»	Al sig. Jacques Gautheron (Strasbourg)
»	»	»	Al sig. Ercole Gennari (Modena-Nonantola)
»	»	»	Al sig. Giovanni Goldoni (Modena-Nonantola)
»	»	»	Al sig. Leo Leonelli (Modena-Nonantola)
»	»	»	Al sig. Pietro Maradei (Civitavecchia-Tarquinia)
»	»	»	Al sig. Antonie Herman Peter Oostveen (Utrecht)
»	»	»	Al sig. Claudio Pacchioni (Modena-Nonantola)
»	»	»	Al sig. Lorenzo Savarese (Civitavecchia-Tarquinia)
»	»	»	Al sig. Franciscus Wevers (Rotterdam)
11	»	»	Al sig. Giovanni Ranucci (Ordinariato Militare d'Italia)
12	»	»	Al sig. Alfredo De Stefano (Roma)
»	»	»	Al sig. Heinz Ossendorf (Köln)
»	»	»	Al sig. Adrian Anak Ringgau (Sibu)
»	»	»	Al sig. Paul Lee Kung Seng (Sibu)
16	»	»	Al sig. Massimo Carlessi (Roma)
»	»	»	Al sig. Alvaro Felici (Roma)
»	»	»	Al sig. Benito Liani (Roma)
23	»	»	Al sig. Louis Debes (Würzburg)
»	»	»	Al sig. Raffaele Guarino (Cosenza-Bisignano)
28	»	»	Al sig. Anton Eimer (Sankt Pölten)
»	»	»	Al sig. Cornelis Franciscus Maria Huisers (Haarlem)
»	»	»	Al sig. Hermanus Adrianus Josef Moné (Haarlem)
»	»	»	Al sig. Antonius Hendrikus Rasing (Utrecht)

La Croce di Dama di Commenda dell'Ordine di San Silvestro

3	aprile	2003	Alla sig.ra Wanda Bleńska (Poznań)
---	--------	------	------------------------------------

NECROLOGIO

31	maggio	2003	Card. Francesco Colasuonno, Diacono di S. Eugenio.
6	giugno	»	Mons. Adalbert Boros, Arcivescovo tit. di Ressiana.
9	»	»	Mons. Angelo Palmas, Arcivescovo tit. di Vibiana.
»	»	»	Mons. Barthélémy Nguyễn Sơn Lâm, Vescovo di Thanh Hóa, (<i>Viêt Nam</i>).
20	»	»	Mons. Simeon O. Valerio, Vescovo tit. di Mimiana.
25	»	»	Mons. Raymond Roy, Vescovo em. di Saint Paul in Alberta (<i>Canada</i>).